

## LINKS DELFT OPNIEUW ONDERSPIT IN BOGOTA

*Regen en apathie houden kiezers thuis*

# Coalitie wint in Colombia

**Sluitende begroting in 1977?**

ORANJESTAD — Deze week is de ontwerpbegroting 1976 van de Staten bereikt. Deze toont een tekort van zeven ton, aldus de minister van Financiën, dr. C. van der Stoep. Het tekort is het gevolg van de besparingen die de Staten in 1976 op de begroting van 1976 hebben gemaakt. De minister verwacht dat de sluitende begroting zal worden.

**BC bereid**

**A.F.-bungalows**

**te kopen**

WILLEMSTAD. — Het BC van Curacao heeft donderdag de bungalows van het Arthur hotel laten weten dat het bereid is de 89 bungalows te nemen tegen een nog te overleggen prijs. Het gemeinde heeft het BC de tijd gegeven om het hotel en de bungalows afgevoerd te worden. Het BC heeft de bungalows afgevoerd en de bungalows van het hotel laten weten dat het bereid is de 89 bungalows te nemen tegen een nog te overleggen prijs. Het gemeinde heeft het BC de tijd gegeven om het hotel en de bungalows afgevoerd te worden.

Waarschijnlijk zullen deze bungalows worden afgevoerd en de bungalows van het hotel laten weten dat het bereid is de 89 bungalows te nemen tegen een nog te overleggen prijs. Het gemeinde heeft het BC de tijd gegeven om het hotel en de bungalows afgevoerd te worden.

**Lam Yuen**  
BAR-RESTAURANT  
AIR-CONDITIONED  
PHONE 3004  
For the best Chinese food in Curacao

BOGOTA. — De linkse oppositie heeft bij de zondag in Colombia gehouden departementale en gemeenteraadsverkiezingen een nederlaag geleden. Zij kreeg slechts 6,7 procent van de stemmen. Volgens de jongste officiële uitslagen hebben de drie onderling verdeelde liberale groeperingen gezamenlijk 563.931 stemmen gekregen. Op twee conservatieve lijsten werden 363.836 stemmen uitgebracht. Het totaal van de regeringspartijen bedroeg toen 928.766 stemmen of 77,4 procent. De uitslag geeft geen barometer van de verkiezingsstemming in Colombia. De opkomst was zeer matig, nog geen twintig procent. Dit percentage zou aan de zware regen, die het land op verkiezingsdag teisterde, kunnen worden toegeschreven; aan de andere kant zijn de Colombianen, wat de gang naar de stembus betreft, traditioneel erg apathisch.

Waarnemers menen, dat behalve de gebruikelijke interesse van de Colombianen voor verkiezingen, ook een grote mate van ontevredenheid bestaat met de huidige gang van zaken om het beleid van president Lopez Michelsen. De kosten van levensonderhoud zijn zeer hoog en werkloosheid heerst alom.

**Amin contra Kissinger**

LONDEN. — De Oegandese president, Idi Amin, heeft de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Henry Kissinger, „de ergste vijand van vrije lotsbestemming in Afrika” genoemd. Dit heeft radio-Oeganda gemeld. Volgens de radio deelde Amin in een telegram aan de organisatie van Afrikaanse eenheid, waarvan hij op het ogenblik voorzitter is, mee dat minister Kissinger tijdens zijn bezoek aan Afrika deze maand zal proberen een politiek van verdeel en heers in Afrika te bevorderen. Hij zei dat het bezoek een openlijke poging is enkele leden-landen van de OAE die besloten de strijd in Zimbabwe (Rhodesia), Zuid-Afrika en Namibië te steunen, in verwarring te brengen.

**Geld speelt geen rol**

NEW JERSEY. — Mevrouw Janet Silverman uit Deal in de Amerikaanse staat New Jersey vindt geld iets onbetekenends. Maar niet alleen om die reden wenst ze geen haast te maken met het betalen van de 13.525 dollar, die de stad New York nog van haar wil ontvangen voor parkerovertredingen. Ze zei dat vergoelken met de dieven, de moordenaars en verslagers die New York rijk is, haar foute gedrag niet de moeite van het betaalden waard is. De politie van New York heeft overigens berekend dat de 130.000 inwoners van New Jersey de stad meer dan 30 miljoen dollar aan parkeerbonnen schuldig zijn. Ja, en wat is dan 13.525 dollar helemaal?

**Flamboyant in**

**handen groep**

**VS-Venezuela?**

WILLEMSTAD. — Uiterlijk vrijdag valt de beslissing of een Amerikaans/Venezolaanse groep het hotel Flamboyant Sands gaat overnemen. In dit verband zal de generaal-manager van dit hotel, de heer Dragan Vitovic naar de VS reizen om te praten met de manager van het hotel, de heer Sanford. Naar de Amigoe uit betrouwbare bron heeft vernomen heeft de groep gesprekken gevoerd over de mogelijke overname van het hotel met o.a. afgevaardigden van Curacaose vakbonden.

Deze vernieuwing moet in augustus een feit zijn.

## Ambassadeur in Cairo schiet op landgenoten

CAIRO. — De Libische ambassadeur in Cairo heeft zondagochtend enkele auto's met een machinegeweer afgevuurd op ongeveer honderd Libische studenten die tegen hun regering demonstreerden en de ambassade waren binnengedrongen, aldus studentenleiders in Cairo. Regeringsgezinde Libische studenten buiten de ambassade gooiden stenen naar de demonstranten om hen uit het gebouw te jagen. De demonstratie werd gehouden uit protest tegen marteling, gevangenneming en onderdrukking in Libische universiteiten. Een woordvoerder van de ambassade zei later dat er niets aan de hand was geweest. Verslaggevers zagen echter buiten het gebouw, in de wijk Zamalek, op straat massa's glascerven en gebroken stenen liggen. De Egyptische politie bij de ambassade is versterkt om nieuwe ongeregelheden tegen te gaan.

**BOARD**  
SOFTBOARD  
HARDBOARD  
MASONITE  
HOMASOTE  
BOUW MET VERTROUWEN  
GEBRUIK MATERIALEN VAN  
**KOOYMAN**  
Sta. Maria - Sta. Rosa - Dominguito



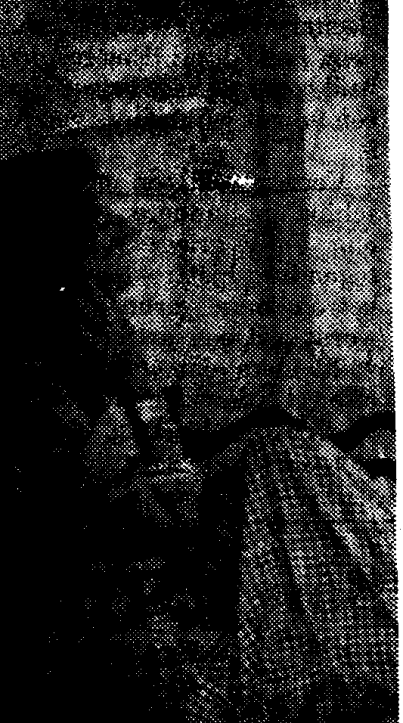
De ambassadeur, Milod El-Sedik Ramadan, had aan de Egyptische politie gevraagd de studenten te verwijderen, maar trok zijn verzoek in nadat hij te horen had gekregen dat hij het schriftelijk moest indienen.

Ramadan verliet met zijn auto de ambassade en keerde een uur later terug met groepen regeringsaanhangers. Deze belegerden het gebouw, bekogelden het met stenen en staken een auto van een der bezettende studenten in brand en vernielden de ruiten van twee andere.

De ambassadeur mocht zijn ambassade weer in. Tijdens een verhit debat met de demonstranten rende hij de trappen op en kwam hij met een machinepistool terug. Volgens de studenten schoot hij enkele malen in de lucht onder de uitroep: „Ik ben de revolutie. Ik ben de regering.”

hield dit een uur lang vol. Volgens de politie was hij gewapend met een pistool en een geweer. Hij dreigde het vliegtuig te laten verongelukken wanneer hij geen strafvliegtuig zou krijgen.

Na onderhandelingen werd hem een Convair aangeboden voor 110 passagiers aangeboden. Het hoofd van de politie had inmiddels opdracht gegeven dat de scherpechutters moesten



## Scheeps bouw

GEZAGHEBBE JR Kibbelaar is opnieuw vol optimisme teruggekeerd uit New York waar hij besprekingen heeft gevoerd met de twee Amerikaanse partners in het scheepswerf-project St. Anna Shipyard dat ondanks alle tegenslagen nog steeds niet opgegeven is door de betrokkenen. Ditmaal met de boodschap dat McMullen en American Shipbuilding ermee akkoord gaan het project op kleinere schaal voort te zetten zodat men minder moeilijkheden zal ondervinden met de financiering ervan en zodat ook de garantie welke men niet heeft kunnen krijgen voor de Eximbank-lening kleiner zal worden. Het project wordt kleiner in die zin dat men schepen gaat bouwen van minder dan 10.000 ton en van een beperkt aantal types, namelijk van die waarvoor er voldoende vraag op de wereldmarkt bestaat. Hopelijk blijft daarbij het personeelsbestand gelijk of wordt het niet veel kleiner dan aanvankelijk was voorzien, immers vooral als werkgelegenheidsproject is de Shipyard interessant voor Curacao.

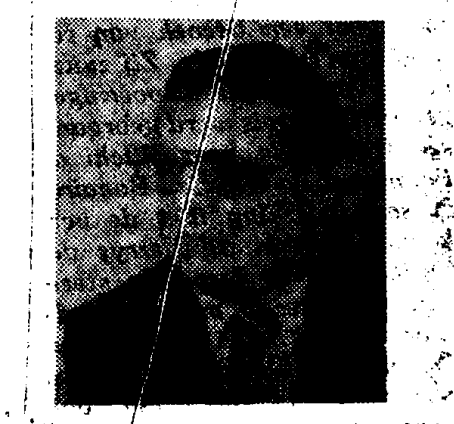
In New York heeft de gezaghebber opnieuw kunnen horen dat de Nederlandse regering niets voor veel dat er op Curacao een scheepswerf komt. Het vertegenwoordiger van de Nederlandse werkdomein Verolme schreef dit toe aan de bescherming van de belangen van de Curacaose Dokmaatschappij, waarin de Nederlandse Staat zoals bekend een aandeel heeft. Vreemd is het inderdaad te moeten constateren dat terwijl Nederland medewerking aan het project uit de ontwikkelingsfondsen weigert, men wel bereid blijkt voor honderd procent voor de financiering van de bouw van schepen te zorgen op Egyptische werven. Hierin daad sprake van bezorgdheid voor de Antilliaanse zaak of eerder — zoals vaak gesuggereerd — bescherming van eigen belangen en eigen markten? Vast staat in ieder geval dat de houding van Den Haag op de betrokken Amerikaanse instanties een vreemde indruk heeft gewekt, hoewel men ook in

**Antillianen in Colombia**

**aangehouden?**

WILLEMSTAD. — Bij een actie van de Colombiaanse recherche in de hoofdstad Bogota zouden in het afgelopen Paasweekende een paar Antillianen aangehouden zijn in verband met het in bezit hebben van verdovende middelen. Bij deze actie van de DAS zou één dode gevallen zijn en enige zwaargewonden. Bij de politie op Curacao kon men vanmorgen nog niet mededelen of het bericht over de arrestatie van de Antillianen inderdaad juist is.

## Vandaag



MAX CROES

...begroting sluitend? ...

- \* Ambassadeur met mitrailleur p. 1
- \* Colombiaanse kiezers bleven thuis p. 1
- \* Kapers doodgeschoten p. 1
- \* Wijkleiders Aden over oud jaar p. 2
- \* Scheepwerf kleiner p. 3
- \* Er is weer vakansvies p. 3
- \* Water duurder op Bonaire p. 5
- \* Aruba in herverdelingscommissie p. 5
- \* PSV alleen van kop p. 6
- \* Mexicaanse bowlers onaanstaaf p. 7



# AGENDA CURAÇAO

Scherp en heuvel z'n  
Postbus 577  
Telefoon 37200  
Giro 441000

**ABONN EE-SERVICE**

Verzoek en om nabezorging en melding van klachten bij de bezorger tel. 37270 maandag tot en met vrijdag tot 18.00 uur en zaterdag tot 17.00 uur.

**ABONNE MENTEN**

Aanvragen abonnementen en opgave adreswijzigingen: tel. 37200.

**INCASSO**

Betalingen kunnen plaatsvinden via de incasseerder of per bank of giro (44000).

**ADVERTENTIES**

Informaties over tarieven e.d. tel. 372 00.

**LOSSE NUMMERS**

Dertig cent.

Verkrijgbaar bij:

**Otrabanda:**

La Bonanza - E. Ireedestraat  
Candy Store (naast Botica Coromoto)  
Van der Dijs - Charlottestraat  
Gelenbrecht - Hendriksteeg 8  
Holiday Inn Drugstore  
Arthur Fromme - Drugstore  
Hilton Drugstore  
April Bar - Pisca deraweg  
Shon Ma Center - Weg naar Welgelegen  
Ana - Schottegat weg 80  
Barberia Kort - Schottegatweg Noord  
Pim Grocery - Rooseveltweg 115  
Estrella de la Mar - Winston Churchillweg  
La Campana - Berrudaweg  
Toko Fruteria Nat alie - Mahuma  
La Buena Fe - Rancho  
Tax Free Shop Airport  
**Punda:**  
Hotel Intercontinen tal  
El Chico - Kerkstraat  
Alex - De Ruyterplein  
El Dorado - Pietermaaiweg  
Posner's Book & Giftshop n.v. - Drukkerijstraat  
Cas di Pueblo - Penstraat  
Mi Ideal - Berg Altena  
Sands Beach-hotel Drugstore  
Mensing Strada - Caracasbaaiweg  
Novo Book & Gift Store - Salinja  
Toko Esperamos - Amarideweg  
Boekhandel Eddine - Schottegatweg-Oost  
Toko Zuikertuintje  
Jansen - Santa Rosaweg 103  
Toko Wallé - Santa Rosaweg 321

## Wijkleiders Aden bijeen over oud ijzer-kwestie

KRALENDIJK. — Deze week zal er door de politieke partij ADEN een vergadering gehouden worden met de wijkleiders, zo vernamen we van één van hen. Men wil opheldering over de kwestie van het oude ijzer en de rol die de partijleider, ged. R. Saleh, hierin gespeeld heeft.

Zoals de Amigoe reeds publiceerde schijnt dit ijzer, wat aan het gouvernement toebehoort, twee keer verkocht te zijn: de eerste keer aan de heer Edwin Cecilia en de tweede keer aan de heer J. de Jong. Een bijzonderheid is dat de heer Edwin Cecilia één van de wijkleiders van Aden is.

Verder schijnen er bij verschillende andere wijkleiders nog meer grieven te bestaan tegen hun lijsttrekker. Naar uit betrouwbare bron vernomen wordt wil een gedeelte van de wijkleiders dat ged. R. Saleh oftewel Aden zich uit de coalitie (U.P.B.-Aden) zou terugtrekken.

## Bon Antil praat met Horecaf

KRALENDIJK. — De directie van Bon Antil n.v., eigenaar van Hotel Bonaire, zou in de loop van vandaag, dinsdag, een bespreking houden met het bestuur van de Fedebon afd. Horecaf. Deze vergadering wordt gehouden naar aanleiding van een verzoek van de bond om na het vertrek van de manager Jacob Mattenmaker, de leiding van het hotel over te dragen aan de assistent-manager en de departments heads in plaats van een vreemdeling. Wij vernamen verder dat op dit verzoek waarschijnlijk positief gereageerd zal worden. Bon Antil nv heeft reeds een offerte gekregen van Arthur Fromme om het management te voeren. Het wachten is verder nog op offertes van de Hotel maatschappijen, Commonwealth of Holiday Inn of Canada en van de Rock Resort uit de Verenigde Staten.

## Opbrengst Guatemala acties: ruim 12 mille

KRALENDIJK. — In een bijeenkomst van de pers ten huize van de voorzitter van het comite „Di Bonaire pa Guatemala” de heer George Curiel werden de volgende inlichtingen verstrekt. De voorlopige cijfers van de acties door de bevolking van Bonaire bijeengebracht bedraagt 12.300 gulden. Er moeten nog verschillende personen geld afdragen aan het comite en daarom wordt er een oproep aan hen gericht om dit zo spoedig mogelijk te doen, zodat vóór het einde van deze week het totale bedrag bekend gemaakt kan worden. Dan zal er een gespecificeerde lijst overgelegd worden van de opbrengst van de verschillende activiteiten.

Men deelde mede, dat de hoogste opbrengst verkregen was bij de wandelmars, georganiseerd door een commissie van de Scholengemeenschap en verder de koffiemorgen, gehouden in Tera Corrá in het buurtcentrum en georganiseerd door de verschillende damescomite's. Aangezien er heel veel kleding is binnengekomen en het Rode



KRALENDIJK. — Uitgeleide gedaan door familieleden en vele fans vertrok paasvondag met de ferry de steelband Sasteco voor een bezoek van één week aan Venezuela. Zij zullen daar verschillende uitvoeringen geven. Deze reis werd georganiseerd door de heer Wichi de Palm van Paranda en Bonaire, in samenwerking met de verkoopster van de Ferrys del Caribe. Of de foto: De steelband "Sasteco" met links de heer Wichi de Palm, van Paranda in Bonaire en geheel rechts de verkoopster van de Ferrys del Caribe.

# TOM POES EN HET VERGEET BOKJE

8503. — Die avond zaten Tors en Ogel voor hun grot. De maan was vol en bescheen de voortdwarrelende zandwolken met een vaal licht, terwijl de wind er droevig doorheen floot. Tors zuchtte van tijd tot tijd, want hij had last van de nieuwe buien, die hij bij het eten nalen had opgelopen. „Moet dat nou zo?” vroeg hij tenslotte klagend. „Is dat nou leven?” Ogel wist daar geen antwoord op, want hoewel hij de kunst van kijken machtig was, gaf hem dat weinig vreugde; en tenslotte begon ook hij hun droevig lot te beklagen. „Leven is meer dan dit,” sprak hij tenslotte mat. „Hoe komen we hier uit?” Hun klachten gingen echter verloren in het



R 4 L, bouwjaar 1972. Caracasbaaiweg 191, tel. 36425.

EETKAMERSET, 1 tweepersoonsbed, 1 hoektafel, 1 gasstof + kastje, 1 linenkast. Tel. 35844.

1 LITS-JUMEAUX + nachtkastjes + kaptafel wit f. 500,—; 1 gril 220 v. f. 75,—; 1 babyweegschaal f. 10,—; 1 kampeerbedje f. 15,—; 1 vloerkleed f. 25,—; 200 pocketboeken a f. 0,75 p/st. + diversen. Na 6 uur Abrahamsz 153. Tel. 39295.

HONDENKENNEL voor luchtvervoer, babybox, babyzitje. Juliana van Stolberglaan 22. Tel. 44421.

1 RENAULT 4L (Bestelwagen), 1 Renault, 1 draai-bank, 2 aquariums. Jongbloedweg 108. Na 5 uur.

1 STOOFF. Tel. 81566.

GEDEELTELIJKE inboedel w.v. 2 pers.bed compleet, 9 cuft. ijskast, tevens Mazda 929 estate 1974. Brakkeput Ariba 32/33.

1 VLOERBOENDER 50, enkele blikken boenwas, Mexicaans krukje 7,50, combinatie wandel-kinderwagen f. 50,—, houtsnijwerk, twee fauteuilltje f. 30,—, 1 leeuwtuifeltje f. 30,—, wijnflessenrek f. 12,50. Tel. 78923.

KLEINE BOOT + 25 P.K. motor. Tel. 81029.

**TE KOOP GEVRAAGD CURAÇAO**

RECHTER voorspatbord Datsun 1200, duikfles. Tel. 81029.

UN MULINA pa pos. Favor menciona prijs y estado na telefon 24687.

DAF 55 1972 of ander model desnoods met defect. Tel. 25125.

**TE HUUR AANGEBODEN CURAÇAO**

APPARTEMENT te Matancia. Bel. 79779 3 - 5 uur of 38171.

**TE HUUR GEVRAAGD CURAÇAO**

ONGEMEUBILEERDE woonhuis t/m f. 175,— met beloning. Tel. 44994.

WOONHUIS t/m f. 150,—

lieft in de 2DE district. Tel. 38593.

STENEN woonhuis t/m f. 150,—. Tel. 12328 en 53552.

**TE KOOP AANGEBODEN ARUBA**

T.V. + antenne f. 400,— cash, glanspers (130 v.) f. 15,—. J. Hoekstra, Venezuelastraat 21.

AUTOMATISCHE wasmachine, airc. Julianastr. 2, tel. 3759.

CELICA, bouwjaar 1973, 5 versnellings. Tel. 6149, Watapana gezag 14-A.

SAMSONITE new patio set, chrome and glas dining room set, chrome and pecan wall unit, miscellaneous items. Tel. 9-3680.

CHEVROLET Malibu, 1969 goede conditie. Tel. 6092.

TERREIN met toebehoren (260 m2) te San Nicolaas. Incl.: tel. 6930, tussen 8.00 u. a.m. - 7.00 u. p.m.

INBOEDEL, Palisiaweg 53.

GENERAL Electric Television 22 inch 1½ jaar oud. Emanstraat 106, tel. 1053.

WEGENS vertrek, groot eetkamer set, 1 airc. Cantaloupestr. 12, Dakota, tel. 1180, 7.30 - 4.30 dhr. Wever.

WEGENS vertrek, 2 fauteuils, radiotuner draaitafel, Datsun 1204, Datsun station. Vrolijk, Madurostr. 41, tel. 1611.

INBOEDEL w.o. bankstel - koelkast - stof - wasmachines - airc 13000 BTU - T.V. + antenne - sunfish met trailer - Renault 4. Bubali 60A.

WEGENS vetrek: 14/12 voet rood Perzisch tapijt; gemakkelijke stoel. Savaneta 391, tel. 7535.

FURNITURE, gasstof, big bedroom set, stereo st., speakers etc. Weverstr. 16, San Nicolaas, tel. 5350.

1972 FORD Grand Torino fully equipped, excellent condition, Tel. 6154.

KRUIWAGEN, tuinhel, standaard voor tuinparasc, boeken studie Engels L.C. en andere boeken. Fergussonstraat 9, tel. 1966.

KLERENKAST, dressoir, vloerkleden, keukentafel, kinderstoel, spiegel, perculator, eetservices, a.i.z.g.s. Te bevragen: Fergusonstraat 62.

VLOOIENMARKT woensdag 21 april 8.30 - 12.00 boeken, coupons, handwerkmateriaal, tekenuitwerpen, radio, huishoudelijke artikelen enz. Zeer goedkoop, alles moet weg. Sabana Basora 48, tel. 2161/7198.

**TE HUUR AANGEBODEN ARUBA**

UN CAS meubla, 3 kamer, garage. Informacion: Pos Chiquito 24, tel. 7543.

GEMEUBILEERDE kamer. Röntgenstr. 6. Tel. 3827.

**TE HUUR GEVRAAGD ARUBA**

LEREARSGEZIN (4 pers.) zoekt tijdens vakantie gem. woning v.a. 21 juni - 4 aug. of ged. G.M. v.d. Hilst, tel. 3599, Williamstr. 6-A.

HUIS tot f. 150,— per maand, Oranjestad, San Nicolaas of omgeving. Tel. 44600. Curacao

**PERSONEEL GEVRAAGD ARUBA**

HULP in de huishouding. Tel. 1813.

**DIVERSEN ARUBA**

GOED thuis gezocht voor mooie cyperse poes 1 jaar oud. Gratis af te halen. Sabana Basora 48, tel. 7198/2161.

**Spoodbericht**  
Donderdagavond om acht uur in

**HET CURACAOSCH MUSEUM**  
spreekt Pieter Brattinga over Wil Sandberg voordracht met lichtbeelden op doorreis.  
Enige aankondiging.

**De Regenten.**



AMERIKANEN TELEURGESTELD OVER NEDERLAND

Drie partners besluiten in New York:

Doorgaan met scheepswerf  
maar op kleinere schaal

WILLEMSTAD. — Tijdens de besprekingen welke gezaghebber A.E. Kibbelaar in de loop van de vorige week in New York heeft gevoerd met vertegenwoordigers van de firma's McMullen Associates en American Shipbuilding, werd het besluit genomen door te gaan met het scheepswerf-project St Anna Shipyard maar dan op kleinere schaal. In verband met de problemen welke er zijn gerezen voor het verkrijgen van de benodigde middelen ter financiering van het project zoals dit aanvankelijk was opgezet, werd besloten een scheepswerf te bouwen voor schepen kleiner dan 80.000 ton en van een bepaald type waar de meeste vraag naar is op de wereldmarkt. Dit houdt in dat het bedrag dat van de Amerikaanse Export - Import (EXIM) bank geleend moet worden kleiner wordt en daardoor ook de garantie voor deze lening. De investeringskosten welke aanvankelijk werden geraamd op 85 miljoen dollar, zullen worden teruggebracht met een bedrag van 20 tot 25 miljoen dollar. Tijdens de besprekingen in New York deelde de heer McMullen mee dat hieromtrent reeds contact was opgenomen met de Eximbank die zich, zoals gemeld, bereid had verklaard een lening van 48 miljoen dollar te verstrekken. Wijziging van het project zal naar de heer Kibbelaar de Amigoe mededeelde de lening van de Eximbank niet in gevaar brengen. Zelf heeft hij tijdens de besprekingen in New York de suggestie naar voren gebracht om een vierde partner te laten participeren in het project.

Gesprek met

Verolmegroep

Bij het overleg in New York bleek duidelijk de teleurstelling van de Amerikaanse partners in het scheepswerf-project op Curaçao t.a.v. de houding van de Nederlandse regering die zoals bekend geweigerd heeft medewerking te verlenen bij de realisatie van het project.

De heer McMullen verklaarde tegenover gezaghebber Kibbelaar van een vertegenwoordiger van de Nederlandse scheepsbouwer Verolme in New York te hebben vernomen dat men in Den Haag noch McMullen noch American Shipbuilding graag wil zien opereren in de scheepsbouw, dit in verband met de belangen van de Curaçaoese Dokmaatschappij. McMullen zelf had geprobeerd Verolme te interesseren in het project doch door de vertegenwoordiger van dit bedrijf werd dit afgeraden gezien het feit dat Verolme momenteel in Nederland niet erg geliefd is.

Verbaasd toonde de heer McMullen zich ook over het feit dat nadat Den Haag afwijzend had beschikt over het verzoek tot medewerking in het scheepswerf-project de Nederlandse regering had besloten de bouw van Nederlandse schepen

in Egypte voor honderd procent te financieren. Normaliter wordt de bouw van schepen gefinancierd door banken of verzekeringsmaatschappijen.

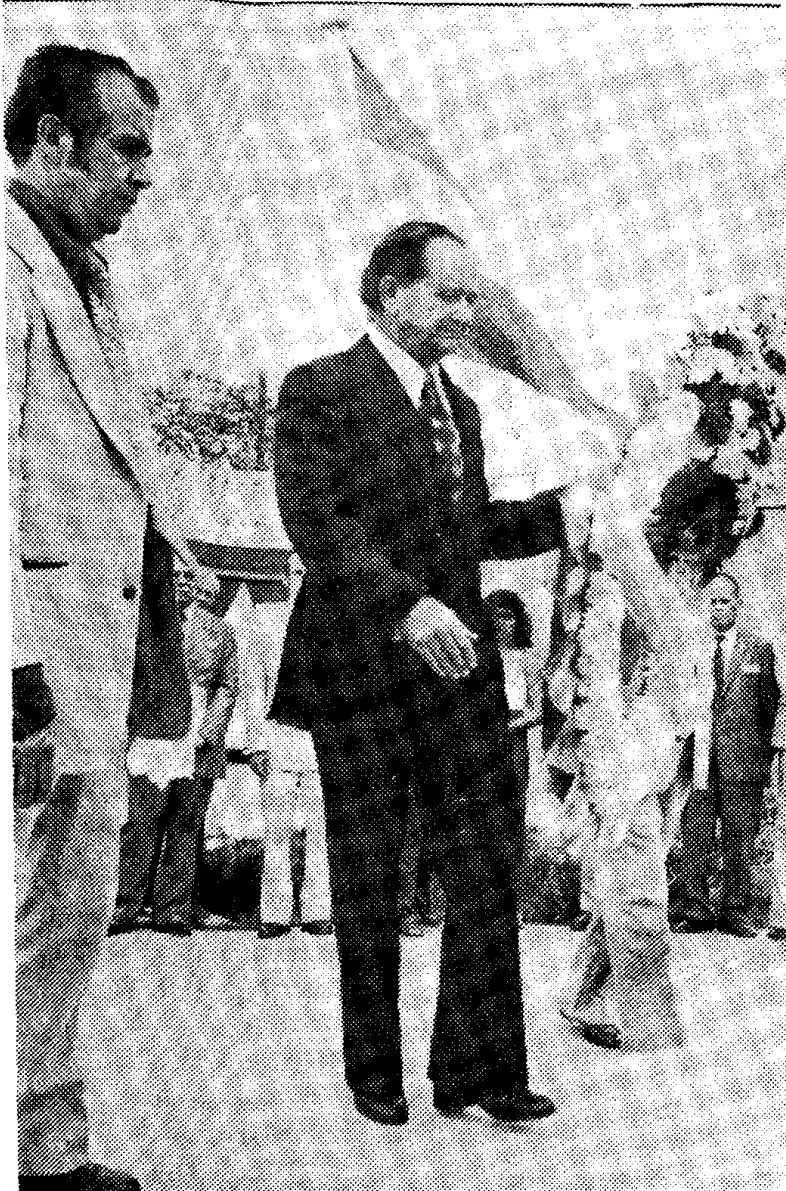
Van de zijde van American Shipbuilding die bij het overleg in New York was vertegenwoordigd door de heer Thys vernam de heer Kibbelaar dat Puerto Rico deze firma had benaderd om te participeren in een scheepswerf-project waarvoor al ruim twintig jaar plannen bestaan. De heer Thys die op Puerto Rico had gewerkt had echter meegedeeld dat er bij American Shipbuilding hiervoor geen belangstelling bestond.

Tijdens de besprekingen bracht de heer Kibbelaar tevens de wens van de Curaçaoese vakbonden naar voren om te participeren bij de besprekingen over het scheepswerf-project. Van de zijde van McMullen en American Shipbuilding was daar in principe geen enkele bezwaar tegen. Men wees erop dat zij al eerder met de bonden aan tafel hadden gezeten.

Met betrekking tot voorstellen tot wijziging van het managementcontract werd door de heer McMullen meegedeeld dat daarover gepraat kan worden, maar niet over de duur van dit managementcontract waarvoor een termijn van vijftien jaar is afgesproken. McMullen is niet geïnteresseerd in een korter contract gezien de risico's bij de aanloopperiode.

Het ligt in de bedoeling dat vertegenwoordigers van McMullen en van American Shipbuilding op 10 mei op Curaçao besprekingen zullen voeren omtrent de wijziging van het project en de financiering daarvan. Door het BC en de vakbonden was bij gezaghebber Kibbelaar erop aangedrongen deze besprekingen hier te houden.

Gezaghebber A.E. Kibbelaar zou het BC vanmorgen verslag uitbrengen van zijn reis en de besprekingen met de twee Amerikaanse partners in het scheepswerf-project.



Pluimvee Houders  
tegen regering

WILLEMSTAD. — De bond van pluimveehouders vertegenwoordigd door de heren Jansen en De Vries hebben donderdag middels een kort geding de rechter verzocht de overheid te gelasten zich aan de afspraak van januari 1974 te houden, waarbij werd overeengekomen dat de eierprijs mee zou gaan met eventuele meelprijsverhogingen. Volgens de bond heeft de overheid zich niet aan deze afspraak gehouden en zouden de eieren op het ogenblik 2,49 gulden moeten kosten in plaats van 2,35.

De prijs van de eieren die de consument moet betalen is voor zeventig procent gebaseerd op de meelprijs en voor dertig procent op overige kosten. Volgens de bond zijn deze Overige kosten dermate gestegen — bijvoorbeeld de prijs van kippegaas is omhoog gegaan — dat die dertig procent al lang niet meer gedekt wordt. Verder is het voor zo duur geworden dat de prijs als men zich aan de afspraak zou houden omhoog zou moeten. De bond heeft de overheid verschillende keren gevraagd een verhoging van 14 cent per dozijn goed te keuren. Volgens de bond zou het voor in het buitenland goedkoper betrokken kunnen worden,

WILLEMSTAD. — De consul-generaal van Venezuela, generaal b.d. Adolfo Ramirez Torres, heeft gistermorgen i.v.m. de viering van de onafhankelijkheidsverklaring van Venezuela een krans gelegd op de plaza Bolivar. De plechtigheid werd o.m. bijgewoond door personeel van het consulaat, het bestuur van de Sociedad Bolivariana, Curaçaoese vakbondsleders, en personen van de Venezolaanse kolonie op Curaçao. Bij de foto: v.l.n.r. de heer Izequiel Da Silva van het Venezolaans consulaat en consul-generaal Adolfo Ramirez Torres.

maar daar Continental Milling een monopoliepositie inneemt mag men geen kippevoer invoeren. Donderdag zal de rechter uitspraak doen in deze zaak. De bond van pluimveehouders wordt bijgestaan door de advocaten mr Wesselink en mr De Vries.

Scheepsbouw

Vervolg van pag. 1

Washington en New York reeds lang zal weten wie de „Chinezen van Europa” zijn.

Bij het gesprek in New York vorige week is ook de mogelijkheid geopperd om het aantal aandeelhouders van drie uit te breiden naar vier. Wij verwachten dat dan het eilandgebied Curaçao het meerderheidsbelang van 51 procent zal moeten prijsgeven en er een vier maal 25 procent verhouding daarvoor in de plaats zal komen. Dit zou voor Curaçao betekenen minder investeren en minder risico's lopen, maar van de andere kant ook minder zeggenschap hebben in het project. Vast staat dat de eilandsraad hieromtrent opnieuw benaderd zal moeten worden aangezien indertijd juist het argument dat de overheid een meerderheidsbelang zou behouden met veel nadruk werd verdedigd door het toenmalige BC.

In ieder geval heeft de scheepswerf opnieuw stof tot discussie opgeleverd nadat er in de afgelopen jaren al zoveel over is gepraat en onderhandeld. Hopelijk zal het in de komende maanden niet bij praten blijven maar zal er in de een of andere vorm ook concrete gestalte worden gegeven aan de plannen om er Curaçao een industrie bij te geven in een sector die bij uitstek geschikt lijkt gezien de structuur van het eiland. Hopelijk ook zullen de plannen ditmaal niet doorkruist worden door politieke overwegingen of prestigekwesies.

De vasthoudendheid van de twee Amerikaanse firmas die bij de werf betrokken zijn moet er toch een bewijs van zijn dat het niet gaat om een „Mickey Mouse project” zoals wij die in de jaren achter ons talloze hebben zien opdoemen om weer snel te verdwijnen. Met de schaalverkleining en de bereidheid van de drie partners om water bij de wijn te doen — want daar komt het tenslotte op neer — moet het mogelijk zijn om een behoorlijk aantal Antillianen in de scheepsbouw een boterham te laten verdienen in de toekomst. Ter verbreding van onze economische basis en om ons minder afhankelijk te maken van die buitenstaanders die tot nu toe bepaald hebben wat op de Antillen wel en wat niet kan....

Instelling Cur.  
vrije zone

WILLEMSTAD. — Bij landsbesluit van 17 maart (PB 62) is aan het eilandgebied Curaçao toestemming gegeven tot instelling van een vrije zone, overeenkomstig de bepalingen van de Vrije zone-verordening van 1975. De zone is ongeveer 78.120 vierkante meter groot.

Weer varkensvlees

op de markt

WILLEMSTAD. — Er is weer varkensvlees te verkrijgen bij de slagers in de centrale markt. Geitevlees wordt echter nog niet verkocht. Dit heeft een woordvoerder van de slagers van de centrale markt de Amigoe vanmorgen desgevraagd meegedeeld. Volgens de zegsman hebben de slagers een overeenkomst bereikt met de varkensfokkers t.a.v. de opkooiprijs. Met de geitenfokkers heeft men nog geen akkoord bereikt; maar men verwacht dit wel binnenkort.

De slagers, aldus de zegsman, verkopen weer varkensvlees daar er bij het publiek veel vraag naar is. Toen er geen varkensvlees op de centrale markt te krijgen was ging men dit buiten kopen met het gevolg dat men daar ook meteen rundvlees kocht. De slagers in de markt zullen binnenkort — men hoopt nog deze week — minister drs. R. Pieterella van Economische Zaken met gegevens benaderen om de maximumprijs op varkens- en geitevlees te herzien in de zin die men bepleit.

WILLEMSTAD. — Een vissersboot van Boca San Michiel, welke op tweede Paasavond als vermist werd opgegeven is vanmorgen gevonden. In verband met het vermisten der boot trokken vanmorgen enige vissersboten uit Boca Sami de zee op om naar de vermiste boot te zoeken. Zij vonden de boot. Alles was wel aan boord.



Organisasashon  
"Forsa Femenina"

tin plaser di invitabo  
pa asisti na un

Servisio Religioso

DIA 23 DI APRIL p.v. na  
MISA DI BRIEVENGAT  
8'or p.m.

Tema di meditashon:

"NOS FUTURO TA  
DEN NOS MAN"

celebrante:

Alfonso Plata o.p.

asistente:

Edsel Jesurun

Norma Jesurun

Tania Henriquez

George Richardson

orador invita:

Drs. Clark Gomez Cassares

NOS KOMUNIDAD

Y SU DESARROYO

ISUZU  
Gemini 1600  
SEDAN & COUPE



SUPER-DELUXE MODELLEN  
INTRODUCTIE PRIJZEN:

4-deurs Sedan  
2-deurs

f. 8075.— cash  
f. 8250.— cash

ISA

Habaai, phone 24420

Salinja, phone 36666

Uitslag "Lucas Bols Campagne"

1 ste prijs	3669
2de prijs	3680
3de prijs	2526
4de prijs	1001
5de prijs	2195

De winnaars kunnen hun prijzen komen afhalen bij

J.A.J. SPROCK N.V.

Werfstraat, Scharloo — Telefoon 12966

M  
a  
a  
r  
t  
1  
9  
7  
6



uikertuintje  
wets en  
nackbar  
wam!

WOEN = Gehaktdag!

750 gram (1½ pond) voor f. 2,50, alleen op Woensdag. Een bijdrage in Uw maandelijkse budgettering. Al Nw. Zeelands vlees en zo mager als een vluchteling uit de spijkerbak! BAS voor VLEES!

De weekend-Paasaanbieding is ook nog op deze dag geldig. Ja waarom alleen op woensdag?

Op die dag is het rustig in de



en willen wij U

graag op die dag zien. Deze witz al gehoord?; om in aanmerking te komen als, (laten we zeggen) Gemeenteraadslid van de stad Groningen strekt het hebben van jeugdpuistjes tot aanbeveling! (zo blijven we neutraal als U begrijpt wat wij bedoelen!) Tot bij de Moccona-koffie



in uikertuintjes

nackbar!

De moderne grutter in 't aloude Landhuis!



Wordt KINTORE in sportkringen als

dé kampioen

onder de whisky's beschouwd....

thans mag worden aangenomen dat

KINTORE WHISKY

ook op de Curaçaoese markt zich een plaats als de

kampioen

zal veroveren.

Distributeur:

J.A.J. Sprock N.V.

Werfstraat, Scharloo—Telefoon 12966



Gezamenlijk project Ford en nv. Philips

# Personenauto met Sterlingmotor gedemonstreerd

DEARBORN — De eerste personenauto met een experimentele sterlingmotor is woensdag door de Ford Motor Company op de terreinen van haar fabriekscampus in Dearborn (Michigan) gedemonstreerd. Deze wereldprimeur in de VS met een experimentele krachtbron — een gezamenlijk project van Ford in Detroit en de nv Philips in Eindhoven — is een 170 pk 4-cilinder motor, die is geplaatst in een normale Ford Torino (bouwjaar 1975). Ford verwacht dat rond 1980 met een beperkte serieproductie van automobielen met de sterlingmotor kan worden begonnen en dat in 1985 tot massaproductie kan worden overgegaan. Voor het totale project over de jaren 1972-1985 hebben de betrokken ondernemingen circa 150 miljoen dollar uitgetrokken.

De sterlingmotor kan in principe op elke soort brandstof lopen. Voor de demonstraties in Amerika werd als brandstof loodware benzine gebruikt. Deze krachtbron werd in 1816 uitgevonden door de Schotse dokter Robert Stirling en is zowel door wetenschappers bij Philips en Ford als door onafhankelijke instellingen erkend als een van de meest veelbelovende alternatieve krachtbronnen, vooral als het gaat om vermindering van schadelijke uitlaatgassen, geluidshinder en brandstofverbruik.

Volgens dr. W. Dale Compton, vice-president Research van Ford, is de eerste fase van het research- en ontwikkelingsprogramma, dat Ford en Philips vier jaar geleden begonnen, nu zo goed als beëindigd, thans kan aan de tweede fase (onder meer: testritten op de weg) worden begonnen. Er zijn tot nu toe verschillende prototypes van een Ford-Philips "4-215" uitwendig

voorlaboratoriumproeven vervaardigd en ook de problemen rond de installatie van de "krachtbron" in personenautos als voorbereiding op de komende testritten zijn opgelost.

De Ford-Philips "4-215" sterlingmotor is zo genoemd, omdat hij vier cilinders heeft met een inhoud van elk 215 cm<sup>3</sup> cilinderinhoud. Ford heeft inmiddels een contract gesloten met United Stirling, Zweden (licentiehouder van Philips), die zal zorgen voor technische bijstand, zoals het ontwerp voor de koeling, de regelsystemen en de verbrander van de nieuwe krachtbron. De Zweedse firma ontwikkelt thans een reeks van zware dieselmotoren in middelgrote tracks.

In de tweede fase van het project worden de gegevens uit de laboratorium-onderzoekingen

In de tweede fase van het project worden de gegevens uit de laboratorium-onderzoekingen en uit de testritten verzameld, duurzaamheid en betrouwbaarheid worden verder verbeterd, er volgen studies over fabricagemogelijkheden, de mogelijke toepassing van de sterlingmotor in andere soorten voertuigen wordt nagegaan, terwijl eventueel research- en ontwikkelingsprogramma's van stirlingmotoren met andere autoindustriën (Olivier Kentile) zullen worden nagegaan.

In de loop der jaren is een reeks afschikkingen van de stirlingmotor ontworpen, maar Ford gelooft dat de jongste ontwikkeling de beste is voor toepassing in motorvoertuigen, verklaarde dr. Compton. Hij benadrukte dat deze 4-215 motor slechts in het priete stadium van ontwikkeling is. Vergelijken met de conventionele motoren met inwendige verbranding maakt deze motor gebruik van de allermodernste elektronische

onderdelen en van een zeer groot aantal roestvrij stalen pijpen en andere kostbare onderdelen.

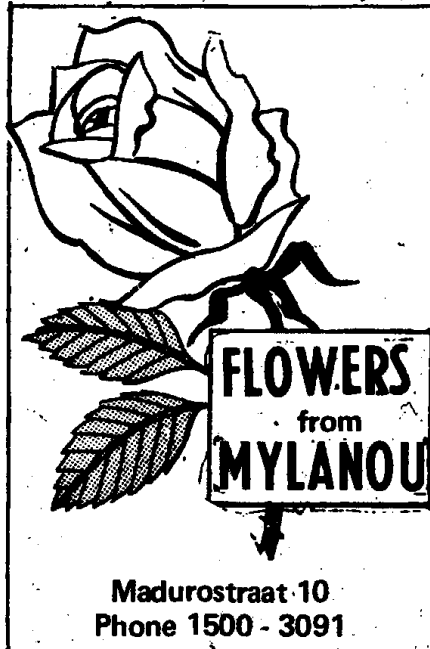
Van belang is ook, dat de motor veel nieuwe onderdelen bevat die nooit eerder in massaproductie zijn vervaardigd. Ford en de betrokken ondernemingen zullen de processen bepalen om deze onderdelen in grote aantallen te maken indien massaproductie mogelijk zou blijken te zijn, aldus dr. Compton, maar serieproductie zal volgens hem nog wel tien jaar moeten wachten.

De vier kleine cilinders uit de nieuwe krachtbron zijn gerangschikt in de vorm van een ton en op een lijn aan voor- en achterkant van de motor geplaatst, wat niet, zoals gebruikelijk, aan de onder- en bovenkant in zuigermotoren. Het roedement van de motor kan worden verhoogd door een betere koeling, waarvoor een grotere dan normale radiator is toegepast tesamen met extra luchtstroomegeulen in de voorbumper, de grille en de motorkap van de auto van Ford.

De stirlingmotor heeft zogenaamde uitwendige verbranding in tegenstelling tot de benzinemotoren, waar het brandstofmengsel in de cilinders tot explosie wordt gebracht. De motor bevat een zuiger per cilinder en de vier zuigers drijven samen een zogenaamd "swashplate"-mechanisme aan (een tuimeldrijfwerk, dat de op- en neergaande zuigerbeweging omzet in een draaiende.)

In het voorste deel van de motor wordt fijnverdeelde brandstof ingespoten in het verbrandergedeelte, waar de brandstof wordt vermengd met lucht die is voorverwarmd.

Een tweedelige ontsteker, te vergelijken met een bougie, brengt het mengsel tot ontbranding. Dit continue verbrandingsproces verhit een lichte gassort, dat zich in een netwerk van roestvrij stalen buizen bevindt, die weer in verbinding staan met de



cilinders in de middensectie van de motor. Dit gas is het werkmiddel en fungeert dus niet als brandstof. Dit gas wordt beurtelings verhit en gekoeld op zodanige wijze, dat het de zuigers beweegt.

## PJA - 10 VOZ DI ARUBA

LA HORA ROMANTICA

Musica suave i selecta, for di 11'or di anochi pa 12'or mei anochi, femeninamente escohe pa NORMA CROES.

NORMA CROES

## SKIN LIFE

A NEW LIFE FOR YOUR SKIN!  
The latest in scientific research brought to you by

HELENA RUBINSTEIN

Be sure to ask for the SKIN LIFE LINE at the following first class addressees:

Botica Arba - O'stad	Botica S. Lucas - S.Nic.
Botica del Pueblo "	Botica S. Nicolas "
Botica Oduber "	Van Dorp Drugstore "
Lini's Store "	at Hotel Americana

And remember: There is no greater attraction than a healthy, beautiful skin!

Op een van onze afdelingen hebben wij plaats voor

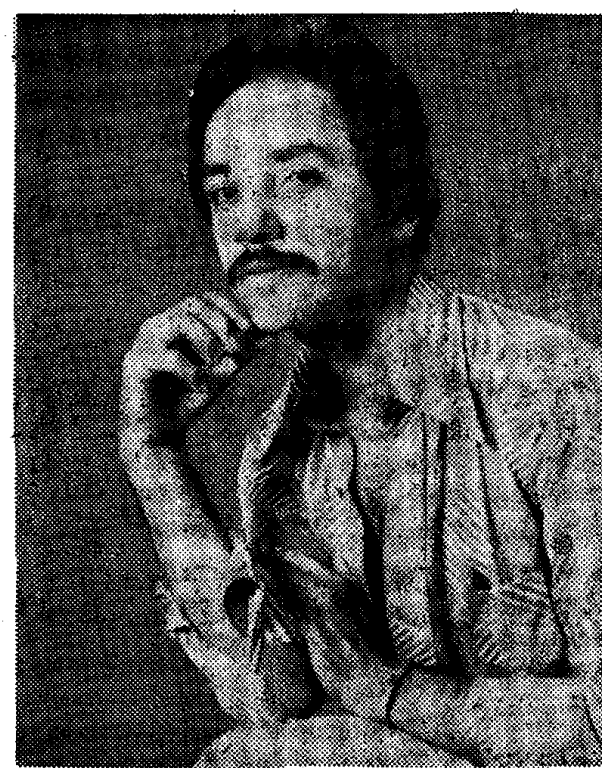
## EEN ADMINISTRATIEVE KRACHT

Minimale eisen:  
praktijk diploma Boekhouden of ervaring als zodanig of HAVO diploma.

U kunt zich persoonlijk melden op woensdag 21 april, 4.00 uur des middags bij

TOPCAR N.V.

Boerhaavestraat 21.



## JUAN CARLOS RIVERA

schepper van maquillage voor de vrouw in de tropen

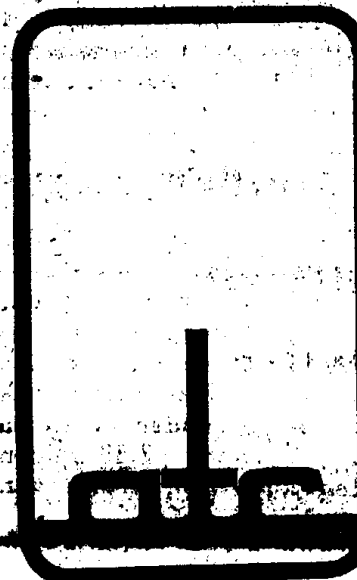
TE CONSULTEREN VAN DINSDAG, APRIL 20 T/M

ZATERDAG, APRIL 24

## SPECIALE ULTIMA II AANBIEDING!

Bij aankoop van ULTIMA II producten tot een bedrag van fls. 18,—, kunt U, zolang de voorraad strekt, een mooie tas, inhoudende 5 ULTIMA II producten, ter waarde van fls. 63,—, kopen voor

slechts fls. 18.—



Tijdens het bezoek van Juan Carlos zal tevens aan onze cliënten koffie en gebak worden aangeboden.

GRATIS!

maquillage door

JUAN CARLOS RIVERA

ARUBA TRADING COMPANY

**DRIVE-IN**

April 21 & 22 at 8.30 p.m.

**TOKLAT**

International stars

In Spanish

ENTRANCE: FLs. 2.00  
ADMISSION: ALL AGES

**STORIA**

SAN NICOLAS - Tel. 5132

in the center of San Nicolas

airconditioned rooms

open air patio dining terrace

the only restaurant in San Nicolas

with:

GENLINE

Food and drink

INTERNATIONAL DISCOS

Have your dinner under the stars

the perfect sky and breeze

make your dinner

SATURDAY 31 JANUARY

WE WILL BE CLOSED

THE WHOLE DAY

**HARRIETTE BLAKE**

**DICK KERR**

(comedian)

Showtime: Starring Dick Kerr 10.00 p.m. and Midnight Show in Lo Club.

**Americana Aruba**

HOTEL & CASINO

**RAMCO**

Wanted dead:

**PUBLIC ENEMY #1**

THE COCKROACH AND THE WHOLE GANG OF HOUSEHOLD PEST.

For more information please call at any time

TEL. 1230

**AVIS**

Rent-A-Car

Telephone 14700

**CARRIER**

CENTRAL AIR CONDITIONING

Cool every room for the cost of cooling three rooms.

Carrier makes the most complete line of central air conditioning systems for the home or apartment. As fully trained Carrier specialists, we will install the right one for your home. And service it expertly. Call us and you'll discover that you can have a completely cooled home for about the same electrical cost as operating three room air conditioners.

The one way to cool all of a home.

**Carrier**

World's number one air conditioning maker

**UNICON**

Fergusonstraat 41

Tel. 3555

# Where to go where to dine and where to entertain yourself

**DE VEE**

April 20 & 21 at 8.30 p.m.

**"TOMMY"**

Oliver Reed

Roger Daltrey

English Dutch subtitles

This picture will not be shown at the Drive-In theatre.

ENTRANCE: FLs. 3.00  
ADMISSION: 14 YRS

**STORIA**

SAN NICOLAS - Tel. 5132

in the center of San Nicolas

airconditioned rooms

open air patio dining terrace

the only restaurant in San Nicolas

with:

GENLINE

Food and drink

INTERNATIONAL DISCOS

Have your dinner under the stars

the perfect sky and breeze

make your dinner

SATURDAY 31 JANUARY

WE WILL BE CLOSED

THE WHOLE DAY

**HARRIETTE BLAKE**

**DICK KERR**

(comedian)

Showtime: Starring Dick Kerr 10.00 p.m. and Midnight Show in Lo Club.

**Americana Aruba**

HOTEL & CASINO

**Holiday Inn Aruba**

**El Toro Lounge**

Entertainment nightly 8:00 p.m. - 2:00 a.m. with Carmelo Meyer and

**LAS ESTRELLAS**

**Salon International**

Now open for your late snacks from 11 p.m. - 2:00 a.m.

Enjoy a quiet moment at sundown and then join us for dinner under the stars at our PELICAN CAFE or in the RED PARROT DINING where you will find old world elegance with a touch of the charm and the gentleness of Aruba

**Aruba-Sheraton Hotel & Casino**

**JEAN DONARD**

Dinner Room - Midnight Show

Reminiscences 8:00 p.m. show

Except on Wednesdays

**CHARLIENOSTRO**

su CONJUNTO

**DEDMALAVI COMBO**

For reservations Call our maître D. Donald, ext. 230

**Surfside restaurant**

Just across the street from Talk of the Town and right on the beach is Ike Cohen's beautiful new Surfside restaurant... known as "the best place on Aruba to watch the sun set". Specialties of the house include steaks and seafood as well as a wide variety of American favorites. Happy hour is from 5:30 to 6:30 daily with live entertainment and all drinks at a special Happy Hour price. Dancing from 8 p.m. to 11 p.m.

**JEAN DONARD**

Dinner Room - Midnight Show

Reminiscences 8:00 p.m. show

Except on Wednesdays

**CHARLIENOSTRO**

su CONJUNTO

**DEDMALAVI COMBO**

For reservations Call our maître D. Donald, ext. 230

**Surfside restaurant**

Just across the street from Talk of the Town and right on the beach is Ike Cohen's beautiful new Surfside restaurant... known as "the best place on Aruba to watch the sun set". Specialties of the house include steaks and seafood as well as a wide variety of American favorites. Happy hour is from 5:30 to 6:30 daily with live entertainment and all drinks at a special Happy Hour price. Dancing from 8 p.m. to 11 p.m.

**JEAN DONARD**

Dinner Room - Midnight Show

Reminiscences 8:00 p.m. show

Except on Wednesdays

**CHARLIENOSTRO**

su CONJUNTO

**DEDMALAVI COMBO**

For reservations Call our maître D. Donald, ext. 230



# AGENDA ARUBA

## Commissie herverdeling belastingen compleet

### BC Aruba benoemt vertegenwoordigers

ORANJESTAD — Tijdens de toespraak van de minister van Financien voor Tele Aruba, deelde minister Max Croes de telekijkers mede dat het bestuurscollege van Aruba eindelijk twee vertegenwoordigers in de commissie herverdeling belastingen heeft benoemd. De minister wees er in zijn toespraak op dat de eilandgebieden Curacao en Aruba (per juli 1975) geen belastingen en sociale verzekeringspremies meer hebben afgedragen aan het land. Het eilandgebied Curacao is hierop inmiddels teruggekomen en is bereid met het land te praten, waarbij een voorlopige regeling wordt uitgewerkt. De minister deelde mede dat naast de commissie herverdeling belastingen welke thans volledig is, hij zich zal doen bijstaan door een Nederlandse expert op dit gebied.

De Amigoe tekent hierbij aan dat de minister van Financien tot driemaal toe het Arubaanse BC heeft moeten verzoeken om vertegenwoordigers in deze commissie te benoemen. Nadat de door de minister gestelde datum van een april was verstreken en het BC geen vertegenwoordigers had benoemd, deelde de minister het Arubaanse BC mede dat hij dan twee personen zou benoemen en indien het BC voor vijftien april niet zou antwoorden, hij aannam dat het BC hiermede accoord zou gaan. Hierop kreeg de minister van het BC te horen dat twee personen door het BC in deze commissie werden aangewezen, namelijk de heren Zepp Arends, hoofd eilandfinancien en Tico Croes, hoofd van de accountantsdienst.

### MEP niet voor Tele-Aruba

ORANJESTAD — Na een periode dat vertegenwoordigers van de MEP regelmatig voor Tele-Aruba te zien waren, is hier de laatste weken schijnbaar niet zoveel belangstelling meer voor. Vorige week maandag liet het bestuurscollege verstek gaan in het programma van het eilandgebied terwijl afgelopen zondagavond het programma van de MEP wel door Tele Aruba werd aangekondigd doch op het laatste ogenblik — zonder opgaaf van redenen door de MEP — geen doorgang vond.

### Boot zonder opvarende gevonden

WILLEMSTAD — De Havenpolitie is vandaag met het onderzoek begonnen in verband met het vinden van een boot op de Maatsweg. De boot werd gevonden op tweede Paasdag. De boot voerde geen registratienummer zodat niet meteen kon achterhaald worden wie de eigenaar was. Er was ook geen opsporingsbericht bij de politie, terwijl er ook op Bonaire geen boot vermist wordt. Aan de hand van het motornummer hoopt men nu te kunnen achterhalen of de boot op Curacao is verkocht en wie de koper is geweest. In het bootje bevond zich visgerei.

### Politieschool krijgt leiding

ORANJESTAD — Per een mei zullen de zeventien nieuwe aspirant agenten voor de tweede klas van de politieschool Aruba in dienst worden genomen waarna op drie mei de lessen zullen beginnen, aldus deelde minister van Justitie Leo Chance de Amigoe desgevraagd mede. De minister wees erop dat hij hoofdcommissaris Johan Oldenboom en inspecteur Remy Zaandam met de coördinatie heeft belast terwijl de heer Martis, die reeds aan de school verbonden is, tijdelijk de leiding heeft totdat een definitieve opvolger van de heer Van der Mark is benoemd. Voor de functie hebben zich verschillende kandidaten gemeld. Gedurende de tijd dat onderzocht wordt, zal de heer Evertsz en het nieuwe hoofd d stage lopen op Curacao zal vanuit Curacao om de beurt een der leraren van de politieschool aldaar naar Aruba komen om bij lesgeven te helpen, zodat men zoveel mogelijk voor beide scholen een uniforme regel krijgt.

### Brand in woning

SAN NICOLAS — Vanmorgen is brand uitgebroken in een woning aan de Palissaweg te San Nicolas. De brandweer was spoedig ter plaatse en kon erger voorkomen. Het plafond van de woning liep grote schade op.

### Man in put omgekomen

NOORD — De eerste Paasdag is politie en brandweer ruim vijf uren bezig geweest om nabij de woning te Calabas 49 het stoffelijk overschot van de zesentwintigjarige Hyscinto Giel uit een vijftig meter diepe put te bergen. De man die geestelijk gestoord was, werd sinds vrijdag vermist. Toen op eerste Paasdag omwonenden uit de put een ondragelijk stank roken werden familie en politie gewaarschuwd. Het stoffelijk overschot werd korte tijd later op de katholieke begraafplaats te Paradera ter aarde besteld. Onder de aanwezige autoriteiten die zich ter plaatse op de hoogte kwamen stellen bevond zich ook de officier van justitie.

ORANJESTAD — De collecte die op palmzondag in alle katholieke kerken van Aruba werd gehouden heeft een bedrag van 9215 gulden opgebracht. Zoals bekend was de helft van deze collecte voor de stichting Drecha Cas Aruba.

BRUILOFT OF ANDERE PARTY  
Natuurlijk met  
**DE DISSEL**  
(PIET HANVELD)  
Geopend van 9.00-13.30, 15.00-19.00  
Tel. 4229



### Santo Domingo onze vriend?

ORANJESTAD — In een redactionele artikel vraagt de redactie van het Arubaanse weekblad Local zich af of Santo Domingo wel onze vriend is. Er bestaan plannen om Antilliaanse studenten naar dit land te sturen terwijl de geruchten gaan dat dit het eerstvolgende land dat door de reizende MEP-delegatie zal worden bezocht. In dit verband wijst de Local erop dat dit land zulke hoge invoerrechten eist van de Nederlandse Antillen dat dit tegenover andere landen gezien een discriminatie moet worden genoemd. De Dominikaanse vrouwen die op Aruba komen "werken" worden door de douaneambtenaren zwaar behandeld en krijgen geen kans goederen uit de Antillen in te voeren. Hierdoor kopen deze vrouwen goederen meer op Aruba en Curacao zoals dit vroeger het geval was. Als voorbeeld haalt The Local aan dat een vrouw een tweede hands radio van een honderd gulden op Aruba kocht en meenam naar haar land waarop zij een honderd dollars invoerrechten moest betalen. Het ziet ernaar uit dat de regering van Santo Domingo de vrouwen hier willen laten werken. En tenslotte vraagt The Local zich af welk ander Caribisch land vraagt toeristen een douaneformulier in te vullen. Wij vragen ons wel af, aldus het weekblad, of Santo Domingo onze vriend is.

ORANJESTAD — De strafcommissie van de Arubaanse voetbalbond vergaderde op zaterdag, waarbij de volgende straffen werden opgelegd aan de spelers die uit het veld werden gestuurd. Nolly Becker van RCA kreeg schorsing voor twee wedstrijden, wegens het duwen van een tegenstander in de wedstrijd tegen Dakota. Jossy Croes van SCA, kreeg eveneens twee wedstrijden, ook wegens het duwen van een Estrella tegenstander; Ange Perez van Estrella, 1 wedstrijd, wegens het gebruik van ontoelaatbare taal jegens scheidsrechter Mejia, Dechi Bislip, van Estrella, en Benjamin Dijkhoff, van SCA, kregen ieder een waarschuwing, wegens trappen op tegenstander.

SEROE COLORADO. — Bij Lago heracht de heer Matheo Dania, een bouwkundig vakman metselaar A bij het Mechanical departement het feit dat hij dertig jaar geleden in dienst trad. Hij werd gehuldigd door zijn afdelingschef Luis Anjie die hem het dertigjarendienstembleem en diploma overhandigde in het bijzijn van mechanical supervisor Carlos Kwidama en directeur G.F. Lorensen en naaste medewerkers.

## Informatie MSiH over werkloosheid (uitkering)

WILLEMSTAD. — Movementu Sigurdat i hustisia (MSiH) gaat een serie informatie-bijeenkomsten organiseren in verband met de huidige werkloosheid en de stijging daarvan en de dreiging dat er nog meer ontslagen gaan vallen. De eerste bijeenkomst waarop, blijkens het communiqué, een deskundige op het gebied van het Arbeidsrecht zal spreken, is vrijdagmiddag vijf uur in het gebouw van Hubertud'70 aan de Penstraat. Gesproken wordt dan over Recht op werk en uitbetaling bij werkloosheid.

MSiH is van mening, dat iedereen recht op wer k heeft, maar ook het recht heeft op werk naar keuze te verrichten evenals op rechtvaardige en gunstige arbeidsvoorwaarden en op bescherming van de werkgelegenheid en tenslotte op betaling bij werkloosheid. Ook is deze beweging de mening toegedaan, dat het de taak van de overheid is om te zorgen voor voldoende werkgelegenheid en dat iedereen die werk ook behoorlijk betaald wordt. MSiH meent eveneens, dat de overheid noch de werkgevers, noch de vakbonden zich voldoende inspannen om de werkgelegenheid uit te breiden. Vandaar het plan om een serie informatie-bijeenkomsten te

organiseren met als algemeen thema: Arbeid en geld.

Voor deze bijeenkomsten zijn allen uitgenodigd, die in de jaren 1974 en 1975 tot heden toe hun werk hebben verloren en allen die veertien jaar zijn en ouder en die niet meer naar school gaan en die willen werken en het werk aan het zoeken zijn. Het communiqué eindigt met de vaststelling: „Zwart is nu aan de macht. Kom mee besluiten wat we gaan doen om erkenning te krijgen van ons recht op werk en op een werkloosheidsuitkering". Voorzitter van MSiH is de heer F.I. Antersijn.

### Bezoldiging

#### gezaghebbers

WILLEMSTAD — Bij landsbesluit van 20 februari (PB 52) zijn de bezoldigingen en de pensioengrondslagen van de gezaghebbers aangepast aan de stijging van het prijsindexcijfer. Wat Aruba en Curacao betreft is de bezoldiging vastgesteld op 40.656 en 80.820 gulden, als betrokkene respectievelijk ongehuwd of gehuwd is; voor de gezaghebbers van de Bovenwinden en Bonaire is de bezoldiging respectievelijk 29.808 en 37.260 gulden (ongehuwd en gehuwd) en mocht zij ook de taak van secretaris vervullen dan wordt het respectievelijk 32.784 en 39.300 gulden.

### Colombia vermoord

#### Vakbondsleider in

BOGOTA — Gisteren is bij Bogota het lijk gevonden van de op 15 februari ontvoerde leider van het Colombiaanse vakverbond GTC, Jose Reginal Mercado. Bij het lijk lag een briefje met de aanduiding „M 19". „M 19" is een linkse guerrillagroep, waarvan weinig bekend is. Zij zou banden hebben met het nationale volksverbond „ANAP", een tweestromings democratische oppositiepartij. De ontvoerders maakten onlangs bekend dat Mercado doot een „volksrechtbank" ter dood was veroordeeld en dat het vonnis uitgevoerd zou worden mits de regering voldoende aan een aantal eisen, waaronder vrijlating van politieke gevangenen. Vorige week verklaarde president Alfonso Lopez Michelsen dat niet op de eisen zou worden ingegaan. Volgens de ontvoerders was de vakbondsleider schuldig aan het „verkwanselen van de belangen van de Colombiaanse arbeiders aan het Amerikaanse imperialisme".

### Boy Rozendal klaagt over gasmisstanden

WILLEMSTAD — Het is een schande dat mensen die al maanden geleden hun bestelde gasbommen betaald hebben, nog steeds op gas zitten te wachten en dat een tussenpersoon de gasbommen die bij de Shell worden afgenomen, een dochtermaatschappij van de Ogem, de NAGM, de bommen distribueert. Aldus DP-raadslid S.G.M. Rozendal in een brief aan het BC. Als statenlid heeft de heer Rozendal een eensluidende brief aan de minister van landbouw en visserij gezonden. De heer Rozendal klaagt in de brieven over de problemen rondom de gaslevering en vraagt zowel het BC als de minister maatregelen te nemen de gas-misstanden op te heffen. Het feit dat de NAGM als tussenpersoon optreedt tussen de Shell en de consument brengt voor de afnemer extra kosten mee alsook het feit dat mensen die geen gas meer hebben en het niet kunnen krijgen, elektrische of kerosine-apparaten moeten aanschaffen om hun eten te koken. Tot zover de heer (Boy) Rozendal.

### Verhoging waterprijs

ORANJESTAD — Minister Max Croes noemde de reis die hij afgelopen dagen met zijn collegas drs Pieterella en Leo Chance aan de Bovenwinden heeft gebracht zeer succesvol. Op de eerste plaats betrof het een werkbezoek doch daarnaast wilde de regering de bestuurders van de Bovenwinden duidelijk stellen dat zij er ook bij behoren, dit in het streven van de Antilliaanse eenheidsgedachte.

Tijdens informele besprekingen met de bestuurscollege van de drie eilanden werd dit nog eens duidelijk gesteld. Als voorbeeld hoe medegewerkt kan worden aan oplossingen noemde minister Max Croes het voorbeeld van de water- en stroomlevering op de Bovenwinden.

Dit geschiedt weliswaar door de GEBE doch ieder jaar moet de landkas het exploitatieverlies dragen, dat over de jaren 1970 tot en met '74 ruim 2.1 miljoen gulden bedraagt. Uit het onderzoek bleek dat de stroomtarieven verhoogd werden doch dat de waterprijs, die het meest op het nadelig exploitatiesaldo drukt niet verhoogd werd. Het bestuurscollege van Sint Maarten verklaarde de waterprijzen redelijk te verhogen, waarna de landregering, nu gezien werd dat het BC medewerking wilde verlenen om een oplossing te vinden, het nadelig saldo zal kunnen betalen.

**LIMITED SUPPLY!!**

**PANTSUITS SALE**

**10.00**

TAKE A LOOK

**WONGCO**

GEEN TIJD OM TE KOKEN.

Geen probleem bestel wat U lekker vindt bij

**HongKong Restaurant**

Sinds tien jaren het TOP-RESTAURANT VAN ARUBA.

**EILANDGEBIED ARUBA**

De Ontvanger van het Eilandgebied Aruba maakt hierbij bekend dat de aanmaningen voor de waterrekeningen voor de maand februari 1976 op 27 april 1976 zullen worden verzonden en dat de aanmaningskosten vanaf 28 april 1976 verschuldigd worden.

**1973 CAMARO**

Beautiful condition, low mileage, a/c, full equipped will sacrifice.

See **REE, KITTY** or **BRI** at **MANCHEBO BEACH HOTEL**.





## Onthutsend resultaat van FC Twente

# PSV weer alleen op kop in eredivisie

DEN HAAG. — Het paasweekende waarin een dubbel programma is afgewerkt, heeft wel iets, maar nog niet alles verduidelijkt. winst uit deze „doubles” gepeurd: PSV, FC Den Haag en Roda JC. hetgeen impliceert dat de respectievelijke tegenstanders: NEC, Eindhoven en MVV zonder enige winst achterbleven. PSV nestelde zich, mede door de nederlaag die Feyenoord in het tweede duel tegen AZ'67 leed, weer alleen op kop en heeft — met nog vijf ronden te gaan — goede kansen op prolongatie van de nationale titel. De andere zuidelijke club, MVV die nog nimmer uit de hoogste afdeling van het vaderlandse voetbal is gedegradeerd, staat door de twee nederlagen weer onder de rode streep.

De 18 wedstrijden, waarin 53 maal werd gescoord, werden den bijgewoond door 211.300 toeschouwers, een gemiddelde van 11.181 kijkers. De meeste toeschouwers waren bij de duel tussen Feyenoord en AZ'67 (53.000), gevolgd door 44.000 man bij de ontmoetingen tussen PSV en NEC. De Limburgse derby tussen MVV en Roda JC trok 33.000 man. Telstar tegen Sparta is het minst in trek geweest met slechts 6100 kijkers.

De produktiefste spelers waren Willy van der Kuylen (PSV) en Henk van Leeuwen, die zijn nieuwe contract met FC Den Haag kennelijk wilde vieren. Zij scoorden vier treffers. Jan Jeuring kwam tot drie doelpunten.

PSV kan met veel voldoening terugkijken op Pasen 1976. Na het ontgoochelende uitschakeling in het toernooi om de Europese beker voor landskampioenen werd NEC weinig kans gegeven om voor een nieuwe verrassing te zorgen. Op eigen veld gingen de Nijmegenaren met 4-1 ten onder, waarbij Van der Kuylen met drie doelpunten zijn steen bijdroeg. In de tweede wedstrijd was het weer de vaak verguisde PSV'er die goud waard bleek voor zijn club door de winnende treffer van zijn voet te laten vertrekken. Dubbele vreugde heerste er in het „Eindhovense” toen de uitslag van de tweede wedstrijd AZ'67 tegen Feyenoord bekend werd. In Rotterdam hadden de Rotterdamers, zij het met veel moeite, nog de winst kunnen grijpen (3-2), maar in het Alkmaarse sportpark bleef de Rotterdamse formatie ver beneden haar kunnen en moest de — uitbundig toegejuichte — zege aan de Noordhollanders laten. De vervanger van Bob Vosmaer, Goedhart, was de

grote man bij AZ door in de tweede minuut de — waar later bleek — winnende treffer te scoren.

Onthutsend was het resultaat van FC Twente. Op eigen veld werd Excelsior door de Tukkers volkomen overklast (4-0), een score waarin Jan Jeuring met drie gaven doelpunten een groot aandeel had. Maar op paasmaandag werden de Enschedeers totaal verrast door een fanatiek Excelsior, dat zich blijkbaar nog niet heeft verzoend met de gedachte volgend jaar eerste divisievoetbal te moeten spelen. De Rotterdamers wonnen, mede geholpen door de lakse houding van de Kohnformatie met 4-2.

Ajax kon in Breda tegen NAC niet tot scoren komen. De Turfstad levert de laatste jaren steeds moeilijkheden op voor de Amsterdamse brigade, die ook nu weer eens niet tot scoren kon komen en een punt moest laten liggen (0-0). Op eigen veld sloegen de roodwitte equipen vernietigend toe en rolde moeiteloos over de Bredanaars heen (5-0).

MVV krijgt het erg moeilijk. Mede door de tweede nederlagen die werden geleden tegen streekgenoot Roda JC. De bekerfinalisten waren in beide duels de meerdere en kwamen met een totaalscore van 4-0 (twee maal 2-0) lachend aan de eindstreep. FC Amsterdam heeft weer wat meer bewegingsvrijheid gekregen. In het eerste gevecht tegen FC Utrecht bleven de lieverdes met 2-0, geflatteerd overigens, aan de goede kant van de score, maar moesten op tweede paasdag in Galgenwaard de zege aan de opponent laten. De Utrechtse kunnen zich daardoor vrij veilig wanen, hetgeen beslist nog niet van toepassing is op de formatie van Van der Meent, die het nog zwaar zal krijgen in de slotfase van deze opwindende competitie. Hetzelfde geldt ook voor Go Ahead Eagles, dat tweemaal aantrad tegen De Graafschap. Na drie uur voetbal waren de doelen vann beide teams nog maagdelijk, wat typerend is voor het behoudende voetbal dat beide ploegen hebben gedemonstreerd. Eindhoven is door de twee nederlagen tegen een onttekend FC Den Haag, dat tien doelpunten liet aantekenen, ook weer in de

## V.d. Kuylen

## naast Geels

Willy van der Kuylen heeft met PSV een sterk paasweekende achter de rug. Zijn ploeg zag de kansen op prolongatie van de nationale titel sterk stijgen en Van der Kuylen zelf nestelde zich naast Ruud Geels op de topplaats bij de scherpschutters, dankzij de vier goals die hij produceerde in de twee duels tegen NEC. De stand is: 1. Geels (Ajax) en Van der Kuylen (PSV) 24; 3. Nico Jansen (Feyenoord), en Jeuring (FC Twente) 19; 5. Hazelbekke (De Graafschap), Edstroem (SV) en Van Leeuwen (FC Den Haag) 15; 8. Lubse (PSV) en Kist (AZ'67) 14; 10. Nanninga (Roda JC) 13; 11. Schoenmaker (FC Den Haag) 12; 12. Smeets (MVV) en Steffenhagen (Ajax) 11; 14. Bleyenbergh en Kreekels (beiden Eindhoven), Vreysen (Feyenoord) 10.

verdrukking geraakt.

De Eindhovendefensie is met 58 doelpunten tegen de meeste gepasseerde defensie in het betaalde voetbal, wat bijna een aanklacht zou kunnen zijn tegen tegen het door trainer Rinus Gosens gepropageerde systeem.

## Engelse voetballeague:

# Liverpool neemt leiding over

LONDEN. — Liverpool nam zaterdag de leiding in de eerste divisie van de Engelse League van Queen's Park Rangers over. Een nederlaag van 2-3 in de uitwedstrijd tegen Norwich City kostte de club, die in de laatste twaalf wedstrijden slechts een punt verspeelde, de eerste plaats op de ranglijst.

Liverpool maakte daarentegen op eigen terrein geen fout en versloeg Stoke City met 5-3. De ploeg heeft, met nog twee wedstrijden te spelen 56 punten, dat is een meer dan Queen's Park Rangers en vier meer dan Manchester United, dat na het begin van het paasprogramma derde stond maar twee wedstrijden minder heeft gespeeld dan Liverpool en Queen's Park.

Meer dan 44.000 toeschouwers waren er getuige hoe Terry Conroy na goed een half uur Stoke City de leiding gaf. Doelpunten van Phil Neal, John Toshack, Ray Kennedy, Emyln Hughes en David Fairclough stelden de zege voor Liverpool zeker. Ian Moores en Alan Bloor scoorden voor Stoke.

Queen's Park Rangers kwam na een half uur achter te staan. Ted Macdougall gaf Norwich de leiding. Dave Thomas maakte weliswaar op slag van rust gelijk, doch Peter Morris en Phil Boyer gaven Norwich een comfortabele voorsprong van 3-1. Verdediger Tony Powell, die in eigen doel schoot, bepaalde de eindstand op 3-2.

Door een ruime overwinning (3-0) in Manchester tegen Manchester City heeft Liverpool maandag de leiding behouden in de Engelse competitie. De acht-voudige Engelse kampioen moet echter de laatste wedstrijd, op 4 mei tegen degradatie-kandidaat Wolverhampton Wanderers, per sé winnen om zich kampioen te mogen noemen. Queens Park Rangers, dat een beter doelgemiddelde heeft, behield namelijk de aansluiting door een nipte zege (2-1) op Arsenal. Manchester United behield ook nog een kans door een zege op Burnley (1-0).

In Manchester zag het er lang naar uit dat Liverpool tegen City een punt zou verspelen. Het bleef lang 0-0, maar in de tweede helft ging de betere conditie in het voordeel van de lijstaanvoerder spreken. Na de openingstreffer van Steve Higway legde City het hoofd in de schoot. In de slotfase scoorde de 19-jarige David Fairclough nog tweemaal voor Liverpool, dat vanaf de tribune werd gadeslagen door FC Brugges trainer Ernst Happel. Queens Park Rangers heeft een punt achterstand op Liverpool en — zoals gezegd — het betere doelgemiddelde. Manchester United, dat door een doelpunt van Lou Macari Burnley naar de tweede divisie verbande, heeft vier punten achterstand



ORANJESTAD. — De Curacaose domino-kampioen ROBBA bleek in het weekeinde het sterkst aan tafel tegen de twee Arubaanse clubs waartegen men de strijd aanbod. Op zaterdagavond behaalde Robba een 21-16 zege op Metal Trades, terwijl op zondag ook Trappers aan het kortste eind moest trekken met 21-7. De ruststand op zaterdagavond was 11-1 voor Robba, en op zondag 11-5 voor de Curacaose kampioen. De Curacaose kampioen is zeer erkentelijk en dankbaar voor de op Aruba ondervonden behandeling en ziet met genoegen terug op deze dagen. Foto: een blik op de eerste wedstrijd op zaterdagavond in het IOWUA-centrum tussen Robba en Metal Trades.

# Tennis

KEAUHOU-KONA. — De Roemeen Ilie Nastase heeft zondag in Keauhou-Kona op Hawaii een wedstrijd in het toernooi om de Challenge-beker van Rod Laver (Aus.) gewonnen met 7-6, 6-1, 4-6 en 6-3. Nastase plaatste zich daardoor voor de halve finales. Hij werd eerste in de Mahalo-groep, waarin ook Ken Rosewall zich plaatste. In de Aloha-groep plaatste Arthur Ashe zich. De tweede halve finalist is nog niet bekend. Newcombe (Aus.) moet in drie sets van Ashe winnen om zich te plaatsen. Lukt hem dat niet, dan gaat Bjorn Borg (Zwe.) over naar de halve finales.

SEOUL. — Zuid Korea zal de wedstrijd in de kwalificatieronde voor de Olympische Spelen tegen Israël toch spelen. Aanvankelijk wilde men niet spelen, omdat Israël zich toch al voor Montreal had geplaatst. De ontmoeting staat voor 28 april in Tel Aviv op het programma.

HAVANA. — In een wedstrijd voor de kwalificatieronden van het Olympisch toernooi hebben Cuba en Guatemala in Havana gelijkgespeeld met 1-1. De return wordt op 25 april in Guatemala gespeeld.

## Drs Leito-beker voor jeugd

## ALTB

ORANJESTAD. — De jury van de Drs B.M. Leito-jeugdbeker op Aruba heeft besloten dit jaar de wisselbeker toe te kennen aan de jeugdafdeling van de Aruba Lawntennisbond. Er werden bij de jury zes inzendingen ontvangen voor het toekennen van deze beker die in 1973 door de Aruba Little League, in 1974 door de Santenro drumband en verleden jaar door de Dr Martin Luther-Kingschool werd gewonnen. Uit de ter beschikking staande gegevens bleek dat de jeugdafdeling van de A.L.T.B. zich ten volle heeft ingezet om deze witte sport onder de jeugd van Aruba bijzonder populair te maken, waardoor honderden jongens en meisjes niet alleen deze sport beoefenen maar door de jeugdafdeling ook in de gelegenheid werden gesteld deze sport aan te leren.

Voorzitter van de ALT B Herman Kuiperi die door de voorzitter van de jury Jos van der Schoot op de hoogte werd gesteld van deze eervolle uitverkiezing, was bijzonder enthousiast, waarbij hij hulde bracht aan de jeugdcommissie die inderdaad bijzonder goed en veel werk voor de tennisspelende jeugd van Aruba verzette.

De wisselbeker die een jaar eigendom van de ALT B blijft, alsmede de herinneringsmedaille zal op koninginnedag tijdens de ontvangst ten gezaghebbershuize door gezaghebber Jossy Tromp namens de gouverneur aan de ALT B worden uitgereikt.

CHARLOTTE (VST). — De Australier Tony Roche heeft het WC-tennistoernooi in Charlotte gewonnen. In de finale won hij van de Amerikaan Vitas Gerulaitis in drie sets: 6-3, 3-6, 6-1.

Het was de eerste belangrijke overwinning van Roche sinds 1972. Samen met zijn landgenoot John Newcombe won Roche ook het dubbelspel. De Australiers wonnen met 6-3, 7-5 van het Amerikaanse duo Vitas Gerulaitis/Sandy Mayer.

## GOLD FINCH WINT KORFBAL TOERNOOI

KRALENDIJK. — De korfbalclub Gold Finch is kampioen geworden in het knock-out-toernooi georganiseerd door de korfbal-club Ternica en gehouden op het sportveld van Ternica gedurende de Paasdagen. Op Paasmorgen was er het defile van alle deelnemende korfbal-cluben zowel van Curacao als Bonaire vanaf Walking Garden in Nikiboko naar het sportveld. Acht clubs in totaal hebben aan dit toernooi deelgenomen waaronder drie clubs van Curacao en wel Elto, Top en Las Perlas en van Bonaire, Semadelti van Rincon, Orquidea van Noord di Salinja, Cleopatra van Antriol, Ternica van Nikiboko en Tera Corra en zo ook Gold Finch.

Op de eerste Paasdag werden er wedstrijden gespeeld door alle deelnemende clubs en hiervan drongen Semadelti, Elto, Ternica en Gold Finch door tot de semi-finale. Op de tweede Paasdag werden de wedstrijden gespeeld tussen Semadelti en Elto, die door Elto werd gewonnen met 2-1 door het nemen van penalty's, aangezien de wedstrijd eindigde in een gelijkstand van 0-0. Ook de wedstrijd tussen Ternica en Gold Finch eindigde in een gelijkspel (0-0) en na het nemen van de penalty's, hetgeen eveneens eindigde in een gelijkstand: 1-1, moest het lot beslissen, wat uitviel in het voordeel van Gold Finch.

In de laatste wedstrijd, die om 2 uur 's middags begon en waarvoor enorm veel publiek op de been was, is Gold Finch als overwinnaar uit de strijd gekomen door een doelpunt, dat in de eerste helft gescoord werd door mevr. Apolonia Janga van Gold Finch. Elto zag geen kans om door te dringen en moest de gehele winst laten aan de korfbal-club Gold Finch. Rond drie uur klonk het eindsignaal gevolgd door een gejuich van de supporters van Gold Finch, waarna de bekiers, die beschikbaar waren gesteld door de Maduro en Curiels bank en de ABN aan de kampioen Gold Finch en de sub-kampioen Elto werden uitgereikt. Vervolgens spraken de captains en voorzitters van de respectievelijke korfbal-cluben een woord van dank aan de organiserende korfbal-club Ternica. Er werd vooral de nadruk op gelegd, dat het zeer zinvol was voor de toekomst om meerdere van deze toernooien te organiseren. Men was vol lof over de organisatie van dit toernooi en velen hebben bijgedragen aan dit succes. Gedurende deze dagen onderhield Papie Cecilia het contact

met de aanwezigen via de luidspreker, waardoor de mededelingen en aanwijzingen op en rond het veld steeds direct werden opgevolgd. Verder was de keuken etc. goed voorzien en is niemand iets te kort gekomen. Na afloop van de uitreiking van de prijzen ging men naar de Flamingo Club in Nikiboko om de overwinning van Gold Finch te vieren en werd er rijkelijk drank uitgedeeld aan alle aanwezigen.

Een beeld van de opstelling van de acht korfbal-cluben voor de aanvang van het paas-toernooi.



## Judobond naar Pan-American

ORANJESTAD. — In verband met de Panamerikaanse judostrijd deze maand in Maracaibo zal een Arubaanse delegatie van de Aruba Judo Bond naar Maracaibo reizen om aan deze strijd deel te nemen. De delegatie bestaat uit superlight gewicht: Vicente Quandt (jeugd) Mirto Maduro (senior); licht gewicht: Alberto Thiel (jeugd), midden gewicht: Oslin Boekhoudt (jeugd) Danilo Marquez (senior); licht zwaar Licht zwaar gewicht: Tico Maduro (jeugd en senior); zwaar gewicht: Sebastiaan (Tokio) Tromp; delegatieleider Hector Perez en trainer Reynold Becker.

## VERSCHEEP UW EUROPESE LADING IN CONTAINERS

met de



Hapag-Lloyd



CURACAO TRADING COMPANY (N.A.) N.V.

HANDELSKADE 24

TELEFOON 12475 13200

## WOODBURY SPECIAL



Bij inlevering van:

2 lege busjes "WOODBURY SPRAY" deodorant

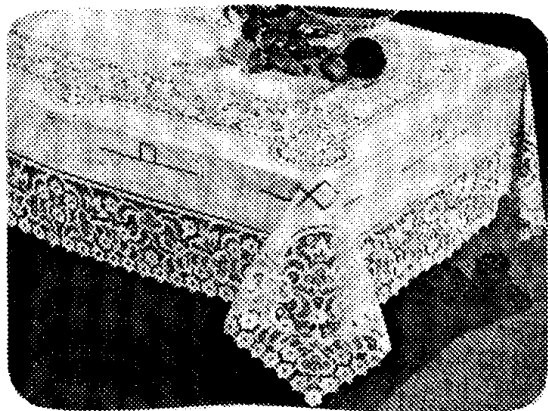
+ 3 wikkels "WOODBURY NATURE SCENTS SOAP"

+ F. 5.99



ontvangt U:

1 TAFELLAKEN MET 4 PLASTIC PLACEMATS



## BAL AGENCIES

Curacao  
Pletterijweg 7 Parera  
Tel. 55557 55556

zaterdagmorgen  
open voor inruilen

Aruba  
Wilhelminastraat 20  
Tel. 2845





Overwinning van 18-5

Felipe II leeft zich  
fijn uit op GK Stars

WILLEMSTAD — Na de mistap in zijn eerste competitiewedstrijd en de benauwde overwinning in de tweede ontmoeting tegen Marlboro heeft kampioen Felipe II zich gisterochtend fijn kunnen uitleven tegen Groot Kwartier Stars. Met een explosie van 6 runs in de eerste slagbeurt bewees Felipe dat het in deze wedstrijd niet met zich zou laten sollen en er volgden nog 12 runs voor een 18-5 eindscore. Een uitstekende "batting practice" voor de belangrijke krachtproef van a.s. zondag tegen Royal Scorpions/KFC/Coca Cola.

De Felipe-batters hadden geen moeite om de ballen van pitcher Eligio Kelly, die gisterochtend niet voldoende kracht en effect aan zijn worpen kon geven, raak te slaan. Het begon in de eerste inning al. Na één out kreeg Lesley Welvaart vierwijd en volgden Glen Felida, Johnny Alberto, Wendel Jacoba en Cedric Kirindongo achtereenvolgend met hist en gecombineerd met vierwijd voor Edgar Holsman en een hit van Richinel Daal (zijn tweede slagbeurt in deze inning) werden liefst 6 runs gescoord. Felipe verscheen even agressief aan zijn tweede en derde slagbeurt en liet respectievelijk drie en vier runs noteren voor een 13-1 voorsprong. De dertiende run was een machtige roundtripper van Glen Felida. Die ene run van Groot Kwartier was het resultaat van een hit van Boy Louisa en vierwijd voor Stanley Martha in de eerste inning alsmede een error van tweede honkman Cedric Kirindongo. Deze run was echter absoluut onbetekend vergeleken met het krachtsvertoon van Felipe II. In de vijfde inning pas wist

Groot Kwartier de score een iets redelijker aanzien te geven toen openingswerper Nelson Gutierrez tekenen van De Kaster (vierwijd) op de honken mepte vierde slagman Stanley Martha de bal over de afrestering in leftfield voor een homerun, gevolgd door doubles van Rutsel Paulina en Willie Richardson. De stand werd hierdoor 13-5 maar Felipe had nog vijf runs in petto voor de Stars.

Winnende pitcher werd Lionel Hooi, die Gutierrez in de vijfde inning verving, en verliezer Eligio Kelly.

De opstellingen en individuele slagresultaten waren: FELIPE II 1. Richinel Daal (ss) 6-3; 2. Lesley Welvaart (of) 4-1; 3. Glen Felida (rf) 6-3; 4. Johnny Alberto (lf) 4-2/Ronald Thomas (lf) 1-0; 5. Wendel Jacoba (lb) 2-



1/Humphrey Lourens (pinch-hitter) 1-0; 6. Cedric Kirindongo (2b/3b) 4-2; 7. Edgar Holsman (c) 4-2; 8. Gilbert Chundro (3b) 4-0; 9. Nelson Gutierrez (p) 3-0/Lionel Hooi (p) 1-0.

GROOT KWARTIER STARS: 1. Boy Louisa (ss) 4-2; 2. De Kaster (cf) 3-0; 3.

Engelhardt (3b) 4-0; 4. Stanley Martha (lb) 2-2; 5. Rutsel Paulina (c) 4-1; 6. Leonard van 't Kruis (lf) 1-0/Willie Richardson (lf) 2-1; 7. Imperator (2b) 4-1; 8. Rignald Paulina (p) 3-0; 9. Eligio Kelly (p/rf) 3-0/Romeo Koenraad (pinch-hitter) 1-0.

VAN 'T KRUIS bereikt met een "sliding" het derde honk.

De eerstvolgende wedstrijd vindt vanavond plaats en wel tussen Royal Scorpions/KFC/CC en Cement Coro.

Veldfouten "vellen" Cement Coro  
"Triple" van Melaan  
brengt Blue Hawks op  
gelijke hoogte: 7-7

WILLEMSTAD — Twee kapitale blunders in de infield openden zaterdagavond voor Blue Hawks/Dodge Dart de weg naar een gelijkspel (7-7) tegen Cement Coro. De ploeg van Banda'riba lag in de laatste slagbeurt — de zevende — van Blue Hawks een out verwijderd van zijn tweede zege toen, op slagen van Streden en Velder Mirto Martina (derde honk) en Donald Balentina (tweede) in de fout gingen. Met de stand inmiddels geslonken tot 5-7 ("Ye" Zimmerman liep binnen op de tweede error) boorde "big man" Jombi Melaan alle illussies van Coro de grond in door een "triple" te slaan.

Eddie Daou cs. moesten in de laatste minuten vechten om lijfsbehoud. Nadat pitcher Frank Mari Papi Leito vier wijd had gegeven werd Randy Bernardus met een hoge bal naar right bedwongen.

Een totaal falen van pitcher Oswin Martha die geen "backing" had van zijn infield legde de grondslag voor het viertal runs dat Coro "cadeau" kreeg in zijn eerste slagbeurt.

Het scoreverloop verliep verder als volgt: tweede inning 4-1; vierde inning 6-2; 5e inning 7-4; zevende inning 7-7. De wedstrijd zal opnieuw gespeeld moeten worden. Cement Coro betreedt vanavond weer het speelveld om de krachten te meten met de Curacaose subkampioen Kentucky/Coca Cola. De opstellingen en persoonlijke slagbeurten waren:

BLUE HAWKS/DODGE DART: 1. R. Bernardus kortestop (2-1); 2. S. Hato tweede honk (3-1); 3. E. Zimmerman catcher (2-0); 4. A. Fleming derde honk (4-0); 5. G. Merien pitcher (3-0); 6. V. Streden center (3-1); 7. I. Everts left (2-0); 8. G. Geerman right (2-1); 8. O. Martha pitcher 1 inning (0-0); Martha pitcher 1 inning (0-0);

10. E. Brunken pitcher 1 innings (2-0); 11. W. Velder ph (0-0); 12. J. Melaan ph/left

12. J. Melaan ph/left (1-1); 14. Floranus pitcher 2 innings (0-0); 15. C. Cijntje ph. (1-0).

CEMENT CORO MADURO: 1. S. Simmons kortestop 4-0; 2. M. Martis right 4-0; 3. M. Martina derde honk 2-1; 4. Ph. Elhage catcher 5-3; 5. W. Alberto center 1-0; 6. J. Martina left 2-0; 7. F. Mari pitcher 5 2/3 innings 3-0; 8. S. Mercelina eerste honk 2-0; 9. D. Balentina tweede honk 4-1; 10. A. Stackleborough pitcher 1 1/3 innings 0-0.

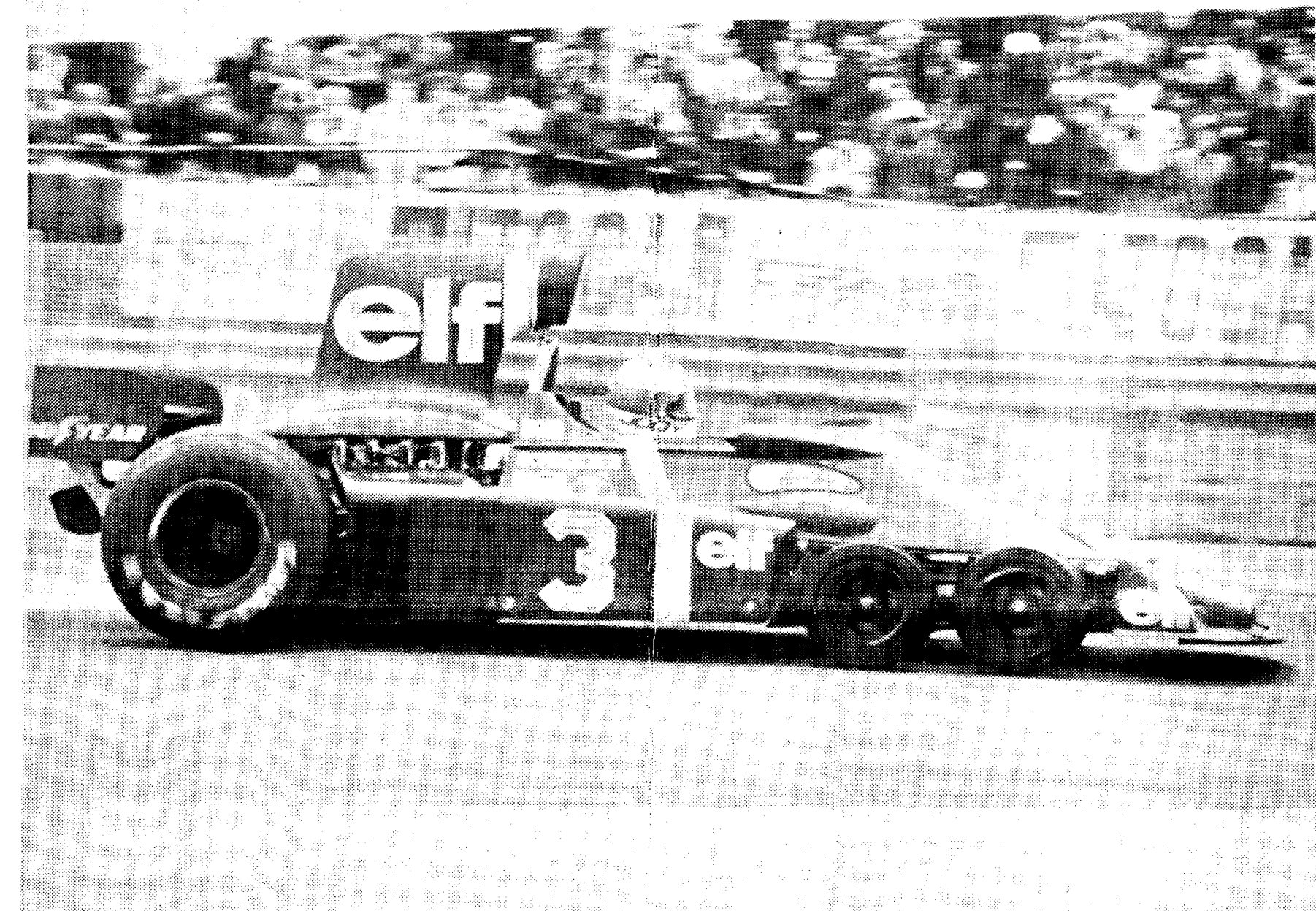
Aktentas  
F. Rosina  
gestolen

WILLEMSTAD — De heer Frank Rosina, voorzitter van de CYBECO en organisator van miss-verkiezingen, werd zondagmiddag voor een dilemma geplaatst toen zijn aktentas uit zijn auto gestationeerd op de parkeerplaats van Curacao Hilton, gestolen werd. In de tas bevinden zich waardevolle stukken zoals diploma's, getuigschriften, organisatorische plannen van de CYBECO, etc. die voor de dader van geen enkel belang zijn. Vinders van de tas kunnen telefonisch contact opnemen met de heer Rosina via de nrs. 55948 (thuis) of 24682/24681 (kantoor).

VICHY. — Tijdens het toernooi om de open kampioenschappen van Frankrijk voor junioren is het Nederlandse meisdubbel Jolanda Noordam Wilma van Rijsaack in de halve finales uitgeschakeld.

MONTREAL. — Bijna 150.000 mensen hebben tijdens de paasdagen de gelegenheid aangegrepen de Olympische accommodaties in Montreal te bezichtigen. Tijdens de rondwandeling door het stadion, het zwembad en de wielersbaan lag het werk stil. Zondagavond om twaalf uur werd het werk hervat. Het publiek zal nu niet eerder dan op 17 juli, de openingsdag van de Spelen, de gelegenheid krijgen de bouwwerken te bezichtigen.

WILLEMSTAD — De softballsport beleeft momenteel op Curacao een bloeiperiode. Vooral in de weekeinden is er op dit gebied heel wat de beleven in de vorm van toernooien en vriendschappelijke wedstrijden. Een nieuw fenomeen heeft inmiddels de kop opgestoken waar verschillende particuliere en commerciële instellingen, verenigen en vriendenkringen zich in softballverband hebben georganiseerd. Het spel dat er geleverd wordt is niet van hoog kaliber maar er wordt wel flink lol getrapt. Op de foto, de ploeg van Kintore Jaws, een van de vele teams die elk weekeinde te vinden is voor een vriendschappelijk partijtje softball. Behalve de Jaws hebben wij nog SOPEC/KRODEKOR, Curom, Jaycees, SUVEK, Tele-Curacao, Rechtshogeschool, onderwijzers, Maduro & Curiels Bank, etc. Kintore Jaws won op het SUBT-terrein met 6-1 van Banco Maduro; SOPEC/KRODEKOR behaalde een 16-13 zege op het team van Super Special Stars in een wedstrijd dat veel op Noord-Zapateer veel publiek trok. Jaycees versloeg Rechtshogeschool doch moest maandag op zijn beurt de eer laten aan Curom/850 (4-8).



Singh en Doig rijden man  
dood en winnen race

NAIROBI. — De in Kenia wonende Britten Joginder Singh en David Doig hebben maandag de 24e Safari-rally gewonnen. Het was de derde keer dat Singh in deze rally zegevierde. Eerder won hij in 1965 en 1974.

De wedstrijd, die over een afstand van bijna 5000 kilometer werd gehouden, leverde een groot succes op voor Lancer 1600. Behalve Singh — Doig reden ook de equipes, die de tweede en derde plaats bezetten: Robin Ulyate (GBR)—Chris Bates (Ken.) en Andrew Cowan — Johnstone Syer (GBR) in deze Japanse wagens.

Van de 65 gestarte wagens bereikten slecht vijftien Nairobi, waar ruim 10.000 mensen de deelnemers feestelijk begroetten.

De rally werd overschaduwd door een tragische ongeluk. Zondag kwam een toeschouwer om het leven, die door de wagen van Singh en Doig was aangereden. De wedstrijdleiding meldde aanvankelijk, dat het slachtoffer een vrouw was, die in ernstige toestand naar

een ziekenhuis was overgebracht. De man overleed kort na in het ziekenhuis te zijn binnengebracht. De eindstand luidt:

1. Joginder Singh — David Doig (GBR) Lancer 1600; 2. Robin Ulyate (GBR) — Chris Bates (Ken.) Lancer 1600; 3. Andrew Cowan — Johnstone Syer (GBR) Lancer 1600; 4. Bert Shankland — Brian Barton (GBR) Peugeot 504; 5. Simo Lampinen (Fin.) — Arne Hertz (Zwe.) Peugeot 504; 6. Zully Rhemtulla Nizar Jivani (Tan.) Datsun 710; 7. Kenjuru Shinozuka (Jap.) Bob Graham (GBR) Lancer 1600; 8. Harry Kallstroem — Leif Linn Quist (Zwe.) Datsun 710; 9. Jean Pierre Nicolas — Jean Claude Lefepve (Fra.) Peugeot 504; 10. Prem Choda — Paura Choda (Ken Lancer).

LIVERPOOL. — Groot Britannië heeft in Liverpool een turnwedstrijd tegen Noorwegen gewonnen. De Britse heren kwamen tot een totaal van 540,2, de Noren tot 535,4. De olympische kwalificatienorm is 525.

SILVERSTONE — De Zuid-Afrikaan Jody Scheckter demonstreerde op het circuit van Silverstone een zeswielige Elf-Tyrell Formule racewagen. Scheckter reed de wedstrijd later in een normale Tyrell-wagen.

2 1/2 km.  
zwemtocht

WILLEMSTAD. — De 2 1/2 kilometer zwemtocht op het Spaanse Water is maandag/middag gewonnen door Christiaan Mouter in de heren- en Jacqueline Senior in de damesklasse. De uitslagen luiden: HEREN: 1. Mouter; 2. Chris Swiers; 3. Hose Heiland. DAMES: 1. Senior; 2. Annemarie de Bruyn; 3. Ingeborg Dijk.

Simadan-feest  
gewonnen door  
Tropical (Mont).

WILLEMSTAD — Het simadan-gebeuren te Santa Cruz, georganiseerd door mevrouw Frida Vrutaal is gewonnen door twee groepen uit Banda Ariba, namelijk Grupo folklorico Tropical uit Montagne en Grupo folklorico Flamboyant uit Ronde Klip, terwijl op de derde plaats de groep van mevrouw Judith uit Barber eindigde. Voor deze simadan-activiteit bestond grote belangstelling, ook van de kant van de overheid. Het verliep zo succesvol, dat men de verzekering gaf dat men het spoedig zal herhalen. Bij de bepaling van de beste groep werd gelet op de kleding, op het dansen en op de zang. Tropical vergaarde in totaal 102 punten, Flamboyant 92 punten en de groep van Judith behaalde 88 punten.

Op Curacao is uitgebroken een volkskind dodende pest; genaamd psychologische test. volkskinderen worden op de basisschool hiermee gekwetst en de schooladviesdienst vindt het best. slechts gedeputeerden en ministers krijgen nooit sie pest want die worden toch nooit echt getest.

"yerba seku"

Internationaal bowlingtoernooi:  
Mexico legt beslag  
op Seagram-trofee

WILLEMSTAD — Mexico dat dit jaar voor de eerste keer deelnam aan een internationaal bowlingtoernooi (georganiseerd door de CuBoA) heeft zich op bijna alle fronten de meerdere getoond van de overige landen. Dit blijkt wel uit de indrukwekkende staat van successen geboekt. op dit toernooi: 7 eerste en 3 tweede plaatsen. De grote Seagram-wisseltrofee die een jaar lang in het bezit is geweest van Curacao verhuist nu naar Mexico. De uitslagen werden zaterdagavond in het clubgebouw van CSC bekendgemaakt:

PLOEGEN: 1. Mexico DF; 2. San Juan Bowlers. HEREN DUBBEL: 1. Optica Castro (Ven.); 2. Curacao B (Harry de Vries en Joop v. Schouwen).

DAMES DUBBEL: 1. Mexico DF; 2. Optica Castro (Ven.). ALL EVENTS HEREN: 1. Agustin Galindo (Mexico DF) 6044 pins; 2. Angel Rincones (Optica Castro). ALL EVENTS

DAMES: 1. Cecy Angulo (Mexico) 5789 pins; 2. Edda Boneta (Mexico) 5671.

ALL EVENTS DAMES: 1. Cecy Angulo (Mexico) 5789 pins; 2. Edda Boneta (Mexico) 5671.

HEREN INDIVIDUEEL: 1. Angel Rincones (Optica Castro) 1229 pins; 2. Agustin Galindo (Mexico DF) 1091. DAMES INDIVIDUEEL: 1. Cecy Angulo (Mexico DF) 1223 pins; 2. Lydia Munareto (Ven.) 1034.

BESTE HERENPARTIJ: 1. Angel Rincones (Optica Castro) 258 pins; BESTE DAMESPARTIJ: 1. Cecy Angulo 256.

MIXED DUBBEL: 1. Mexico DF (Edda en Fernando) 3241 pins; 2. Mexico DF (Cecy en Agustin).

TOESCHOUWERSCUP: Linda de Pree; HOOGSTE SERIES: Pedro Olivieri (Pto. Rico) met 582 en Norma Deal (Pto Rico) 540 pins.

MEEST POPULAIRE SPELER(STER): Miriam Ibanez en Pedro Olivieri.

HET TEAM van Mexico DF dat beslag legde op de grote Seagram-wisseltrofee.





# IT'S WEEK

## BABY WEEK

APRIL 24 to MAY 1

Sponsors:

Babylandia  
Bambi

Botica Bettina  
Casa Leon

El Combate (Salinja)  
La Aurora



### EILANDGEBIED CURAÇAO GENEESKUNDIGE- EN GEZONDHEIDSDIENST

#### BEKENDMAKING

Het Hoofd van de Geneeskundige- en Gezondheidsdienst maakt hiermede bekend dat met ingang van 20 april 1976 ook 's middags spreekuren voor overheidspatiënten zullen worden gehouden te Cas Chiquito door Dr. Dercksen de Ruiter.  
Deze spreekuren zullen dagelijks zijn van 15.00-17.30 uur.

Het Hoofd voornoemd,  
Dr. L. Todman.

REIS handig en voordelig met

#### REISTASSEN

verkrigbaar bij  
"Schoenhandel"

#### CUPIDO

Zoekertuintje  
Telefoon 36054

Bo sa di nos  
AREGLONAN STRAÑO  
pa

CASAMENTOE?  
Bin combersa ku  
nos...

#### KAS DI FLOR KAYENA

Julianaplein 16  
Telefon 54536



#### VRIJE TIJDS KLEDING

##### SPORTIEF

en

##### ELEGANT

Komt U eens kijken naar  
onze

LEE OUTFITS  
o.a. DE NIEUWSTE  
MODELLEN  
SAFARI  
PAKKEN



CASA LEON

Breedestr. 98 (O)  
Tel. 25566-24815

## ZOEKERTJES

DINSDAGS EN VRIJDAGS

# FI. 3.50

TOT 10 WOORDEN  
ELK WOORD MEER FI. 0.25 !  
UITSLUITEND A CONTANT.

Opgeven voor plaatsing op dinsdag:

bij de aannamestations tot uiterlijk zaterdag

bij kantoor "AMIGOE" in de Conscientiestee 27/29 of op  
Scherpenheuvel: maandagmorgen tot 11.00 uur.

Opgeven voor plaatsing op vrijdag:

bij de aannamestations tot uiterlijk woensdag.

bij kantoor "AMIGOE" in de Conscientiestee of op  
Scherpenheuvel  
donderdagmorgen tot 11.00 uur

ZOEKERTJES WORDEN NIET TELEFONISCH AANGE-  
NOMEN!



### EILANDGEBIED CURAÇAO GENEESKUNDIGE- EN GEZONDHEIDSDIENST

#### BEKENDMAKING

Het Hoofd van de Geneeskundige- en Gezondheidsdienst maakt hiermede bekend dat de spreekuren voor gouvernementspatiënten van dr. J.F. Evertsz, dermatoloog met ingang van 20 april 1976 dagelijks van 11.00-12.00 uur zullen worden gehouden in het nieuwe Polikliniek bij het St. Elisabeth Hospitaal.

Het Hoofd voornoemd,  
Dr. L. Todman.

## ZOEK HET VERDWAALDE WOORD

Voor de laatste mode uit Amerika en Europa

gaat U naar de

### Natasha en Alexander Boutiek

Bonaire Gallery

Breedestraat.

WAAROP KOOKT U??? NOG OP HOUTSKOOL???  
OP KEROSINE????

Doe het schoon. Doe het billijk.

### KOOK OP GAS

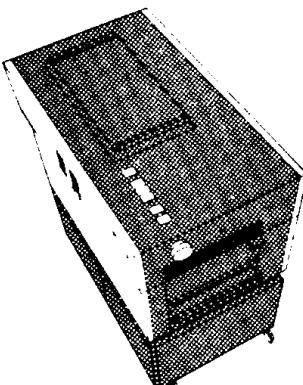
Doe het nog vandaag; een telefoon naar 8224 en U krijgt de gasfles thuis.  
GAS .... ZO SCHOON, ZO SNEL

FOR SALE

#### NEW STATIONWAGON

Renault 12 and  
Renault 16

Telephone: 36513



Save  
with the  
new  
A.B. Dick  
Bond 901  
Copier

The low initial purchase price of the Bond 901 plain paper copier—plus the savings you realize from less downtime, fewer service calls, and the complete elimination of one supply expense, makes the 901 one of the most economical copiers you can buy. If you make from 3,000 to 10,000 copies a month, the 901 could save you hundreds of dollars a year—while reducing the downtime you can do without. Call for a demonstration.

#### A.B. DICK

Distributors  
COMACO N.V.  
Schottegatweg Oost 4  
Telephone 35573

ANTRACO  
(Aruba) N.V.  
L.G. Smithboulevard 126  
Telephone 1525-3434

### Fundashon

"arte industria  
bonairiano"

HANDCRAFTED  
ARTICLES  
BY LOCAL ARTISANS...

- \* woodcarvings
- \* black coral in silver settings
- \* goat-skin leather articles
- \* tortoise-shell jewelry

J.A. ABRAHAM BOULEVARD



Exclusive  
native-crafted  
Jewelry at

Heit Souvenir  
Bonaire

afil: El Globo Cameras  
afil: Kan Jewelers watches

Vsit and take photo at

HEIT'S  
private MINI-ZOO



heeft een wagen voor elke  
beurs!  
Diverse modellen Engelse en  
Amerikaanse Fords, V.W.'s,  
Buggies en Safari's, Honda Ci-  
vics, Mazdas, Datsuns en Lan-  
cers.  
Keuze uit ook airconditioned  
autos.

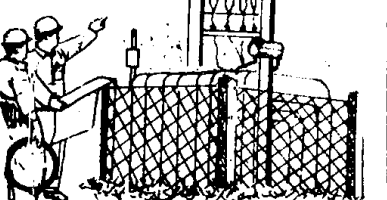
### Bonaire Trading Company

telefoon 8300.

### INDUSTRIALS POWER INPO N.V.

BONAIRE N.A.

Electrical contractors



Electrical Installations  
Airconditioning  
Plumbing & Roofing

PHONE: 8364  
Breedestraat - Kralendijk

### SAMSOM

BONAIRE N.V.

DENTERAWEG Z/N  
KRALENDIJK  
BONAIRE N.A.  
TELEFOON 8281

BANKIER:  
ALGEMEENE BANK NEDERLAND  
BANCO POPULAR ANTILANO  
CABLE ADDRESS: SAMSOM BONAIRE



for efficient typing in the modern office

### Olympia

KANTOOR MACHINES

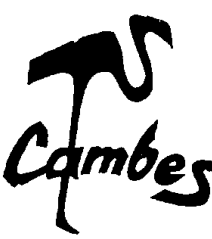
#### FUJI FOTO ARTIKELEN

MEUBILAIR SPEELGOED POSTERS BOEKEN & TIJDSCHRIFTEN

Leaders in Bonaire  
for Office Equipment

SERVICE IS OUR BUSINESS

# BONAIRE



HERENKLEDING KINDERKLEDING  
WERKKLEDING wat U naar wilt.

Uw adres is CAMBES Breedestraat

di NOS e ta! ! !

Telefoon 8456  
Filialen te Curacao en Aruba

BONAIRE

### Idan Trading

Bonaire Shopping Gallery  
Breedestraat  
Telefoon 8255

Voor al Uw

SOFTDRANKEN  
STERKE DRANKEN  
SIGARETTEN  
BIER en  
SOUVENIRS

En... U kunt ook gezellig zitten  
in de galerij en iets drinken....  
Wij zien U graag komen!

Wilt U BONAIRE goed  
leren kennen?

Neem dan een tour met de



Belt U eens Bonaire Trading  
Company

8300 op.

Er zijn Noordelijke en Zuide-  
lijke tours, zelfs ook naar  
Natuurreservaat Washington.  
Minimum 2 personen.

Speciale tarieven voor groepen!

Vandaag verschijnt voor de zevende maal onze prijs-  
vraag.

## ZOEK HET VERDWAALDE WOORD

Wanneer U al deze BONAIRE advertenties met aandacht leest, zal het U opvallen dat er in één van deze advertenties een woord voorkomt dat niet op zijn plaats staat. Het enige wat U nu doen moet is dit (verdwaalde) woord bijschrijven in de advertentie en wel op de plaats waar het wel hoort en vervolgens de complete advertentie binen een week na verschijnen vergezeld van Uw naam en adres opzenden aan

AMIGOE DI BONAIRE  
t.a.v. de heer W.v.d. Hoeven  
Bernhardweg 6b,  
Bonaire

en U kunt er f. 50.— (VIJFTIG GULDEN) mee  
winnen aan een waardebon te besteden bij de  
adverteerder van de advertentie van het verdwaalde  
woord.

Bij meerdere goede oplossingen beslist uiteraard  
het lot.

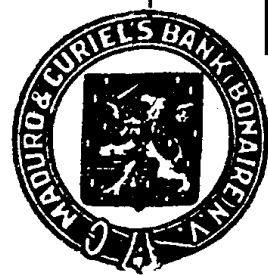
Het verdwaalde woord "ELEGANCE" van de  
vorige week hoorde thuis in de advertentie van  
BOUTIQUE & FLOWERSHOP ELEGANCE

Winnar was

### ENIO SEMELEER

Noord Salinja 414

Aan de winnaar onze gelukwensen en aan de  
deelnemers van deze week veel succes toegewenst.



## MADURO & CURIEL'S BANK (Bonaire) N.V.

Uw Bank op Bonaire !

### CULTIMARA



SERVICE IS  
THE HEART OF  
OUR BUSINESS

### Mona Lisa BAR/RESTAURANT

Si bo ta gusta saborea bon  
bebida y come bon y sabroso,  
anto ta cerca nos mes bo mester  
pasa!  
Nos ta sirbibo semper cu un

Tel. 8308

Breedestraat2 Bonaire



Pa un bon

SOPPI DI PISCA  
FRESCU

or

UN PLATO CHINO

e direccion recomendable ta

### Zeezicht



Restaurant

Kralendijk  
Bonaire

## FLAMINGO BAKERIES



Bread  
Hamburger rolls  
Hot dog rolls  
Whole wheat bread

Pies  
Cakes  
Pastry  
Raisin rolls

Try us once and be forever  
convinced  
sonrisa.  
All kind of French bread

Tel.: 8309/6247  
Simon Bolivarstraat & Rincon



Atletiek:  
Acht metergrens  
3 overschreden

KNOXVILLE. — Bij atletiekwedstrijden in Knoxville hebben drie Amerikaanse atleten bij het verspringen de acht metergrens overschreden. Het waren Al Lanier met 8.06 meter en Anthony Carter en John Royster (elk 8.05 meter).

De sprinters Ed Preston en de 18-jarige Houston McTear probeerden elkaar dit weekeinde bij verschillende wedstrijden te overtroeven. In Lawrence liep Preston de 100 meter in 10.13 en de 200 meter in 20.22 seconden. In gelijke klasse was McTear in San Jose met handgestopte

tijden van 10.1 en 20.3. Preston evenaarde vorige week met 9.9 seconden het wereldrecord. Hoe sterk de Amerikaanse sprintelite momenteel wel is, demonstreerde in Lawrence Mike Kee in de juniorenwedstrijd, waarin hij in 10.17 seconden won voor Hiawathat Turner (10.24). Bij het hink-stap-springen bereikte Phil Robins een uitstekende 16.90 meter, maar had daarbij de steun van een stevige briess in de rug. Zijn beste reglementaire prestatie was 16.50 meter. Op de 1500 meter bewees de 800 yards wereldrecordhouder Rick Wohlhuter met 3.38.62 zijn kracht voor Mike Slack (3.39.35). Op de 400 meter overtuigde Evis Jennings met 45.33 seconden. Bij de dames was de 2.02.54 over de 800 meter van Wendy Knudson het noteren waard.

De beste prestatie in San Jose was — afgezien van de 100 en 200 meter van McTears — de 21.26 meter van ex-wereld — recordhouder al Feuerbach bij het kogelstoten.

In Oost-Berlijn overschreed wereldrecordhouster Marianne Adam (O.Dld) met 21.01 meter meteen aan het begin van het buiten seizoen de grens van 21 meter. Ilona Schoknecht (O.Dld) nestelde zich met 20.31 meter op de zesde plaats van de 'eeuwige' ranglijst. Heinz Joachim Rothenburg stoot de kogel bij het herennummer de kogel 20.71 meter ver. Bij het discuswerpen won Wolfgang Schmidt met 64.78 meter en Sabine Engel (beiden O.Dld) met 64.84 meter. Verder dan Engel wierp Argentina menis in Boekarest (65.22 meter).

Betaald voetbal

DEN HAAG. — De uitslagen van de op zaterdag 17 april gespeelde betaalde voetbalwedstrijden zijn:

EREDIVISIE

NAC — Ajax 0-0; Telstar — Sparta 2-2; FC Twente — Excelsior 4-0; Eindhoven — FC Den Haag 2-4; MVV — Roda JC 0-2; NEC — PSV 1-4; Go Ahead agles — De Graafschap 0-0; Feyenoord — AZ67 3-2; FC Amsterdam — FC Utrecht 2-0.

EERSTE DIVISIE

SC Amersfoort — SVV 2-0; Volendam — Fortuna SC 1-0; FC Groningen — FC Dordrecht 0-1; FC Den Bosch — Vitesse 0-4; Helmond/Sport — SC Cambuur 3-1; Heerenveen — PEC Zwolle 1-2; Wageningen — Heracles 2-0; Willem 2 — Veendam 1-1; FC Vlaardingen — FC VVV 2-4 (nrs 1 t/m 18).

Maandag werden de volgende resultaten geboekt:

Ajax — NAC 5-0; Sparta — Telstar 1-2; Excelsior — FC Twente 4-2; FC Den Haag — Eindhoven 6-0; Roda JC — MVV 2-0; PSV — NEC 1-0; De Graafschap — Go Ahead Eagles 0-0; AZ67 — Feyenoord 1-0; FC Utrecht — FC Amsterdam 1-0.

EERSTE DIVISIE

SVV — SC Amersfoort 1-3; Fortuna SC — Volendam 1-0; FC Dordrecht — FC Groningen 0-3; Vitesse — FC Den Bosch 1-0 SC Cambuur — Helmond Sport; PEC Zwolle — Heerenveen 4-1; Heracles — Wageningen 1-2; Veendam — Willem 2 2-1; FC VVV — FC Vlaardingen 3-1



Van 22 maart tot 8 april vond een sportolympiade plaats op de Campus A.H.T.S. waarbij de studenten van de verschillende wooneenheden elkaar bekampten in de volgende sporten: voetbal, basketbal, volleybal, tafeltennis, dammen

Haiti  
ronde  
verder

PORT AU PRINCE. — Haiti, twee jaar geleden een van de zestien finalisten in het toernooi om het wereldkampioenschap voetbal, heeft zondag in Port Au Prince een stap in de richting van Argentinië gezet. Haiti won het tweede duel voor de voorronden (sub-groep) tegen de Dominicaanse Republiek met 3-0. Bij de rust leidde Haiti met 2-0. De wedstrijd werd voor 25.000 toeschouwers gespeeld. Haiti had de eerste ontmoeting op 2 april eveneens met 3-0 gewonnen.

In de volgende ronde speelt Haiti tegen de Nederlandse Antillen. De data voor deze twee wedstrijden moeten voor 15 mei zijn vastgesteld.

Valencia wil

Rinus Michels

VALENCIA. — Rinus Michels, oud-trainer van Dos, Ajax en Barcelona is de man, die de Spaanse eerste divisieclub voor het komende seizoen onder contract wil hebben. Volgens het Spaanse blad 'Deportes' is de zaak al zo goed als rond. Valencia zou Michels een contract voor drie jaar hebben aangeboden. Ladislao Kubala, de trainer van het Spaanse elftal, was de eerste keus van het bestuur van Valencia. Deze heeft het aanbod echter afgeslagen.

Duitse Bundesliga:

Bayern Munchen levert  
opnieuw stuntwerk af

HAMBURG. — Drie dagen na de grandioze triomf op Real Madrid heeft Bayern Muenchen opnieuw stuntwerk afgeleverd. Op de 28e speeldag van de Bundesliga werd Hamburger SV van de laatste kampioensillusies afgeholpen. Bayern won met 1-0 in het uitverkochte Volksparkstadion. Het was de eerste thuisnederlaag van Hamburger SV sinds meer dan een jaar.

Hamburger SV startte de wedstrijd tegen de Europa Cup-finalist met veel zelfvertrouwen. De 61.000 toeschouwers, die een record-recepte van 900.000 gulden (Ned.) binnenbrachten, zorgden voor een uitstekend sfeertje. Hamburger SV viel sterk aan, maar Sepp Maier groeide in het doel van Bayern uit tot de held van de dag. Hij stopte de onmogelijkste schoten en kopballen. De spelers van HSV werden er moedeloos van.

Bayern leverde een goede prestatie. De tegen Real licht geblesseerd geraakten Hansen, Hoeness, Roth en Duernberger waren vervangen. De Zuid Duitsers kregen ook niet veel kansen, maar in de 74e minuut brak Ruminge toch HSV. Alleen voor doelman Kargusch schoot hij slecht. Kargusch redde, maar kon toch niet verhinderen dat de bal voor de voeten van Gerd Mueller sprong. De beste schutter van Duitsland aller tijden, die de

laatste tijd! beter dan ooit speelt, liet zich deze kans niet ontnemen en knalde hard raak. Dat was de knock out voor Hamburger SV.

Trainer Dettmar Cramer van Bayern toonde zich een zeer tevreden man. „We speelden met vier invallers. We zouden nooit mogen winnen, maar Maier, Beckenbauer en Mueller waren weer grandios in vorm en iedereen weet nu wel zo'n beetje wat dat betekent”.

Hamburger SV viel door de nederlaag tegen Bayern terug naar de derde plaats met vier punten achterstand op Borussia Moenchenglbadbach, dat een ruime zege (4-0) boekte op Karlsruher SC. Borussia leek zich in deze wedstrijd weer helemaal hersteld te hebben van de inzinking van de laatste weken. Vooral „Spielmacher” Danner toonde een goede vorm en trainer Udo Lattek was dan ook zeer tevreden. Vooral toen hij het resultaat van Hamburger SV — Bayern Muenchen hoorde. „We zijn hier erg blij om”, zei Lattek.

De grootste concurrent van Borussia Moenchenglbadbach in kampioenschap is nu FC Kaiserslautern, dat met een grandioze zege van 5-0 op Hertha BSC, bewees dat de overwinning met 4-3 op Bayern in Muenchen vorige week geen toeval was.

Hennes Weisweiler, de bij Barcelona ontslagen Duitse

Sportfoto

DEN HAAG. — De uitslagen van de wedstrijden die voorkomen op het totoformulier nr 19 van het paasweekende zijn:

Ajax — NAC 5-0, Sparta — Telstar 1-2, Excelsior — FC Twente 4-2, Den Haag — Eindhoven 6-0, Roda JC — MVV 2-0, PSV — NEC 1-0, De Graafschap — Go Ahead Eagles 0-0, AZ'67 — Feyenoord 1-0, Utrecht — Amsterdam 1-0, SVV — Amersfoort 1-3, Fortuna SC — Volendam 1-0, Cambuur — Helmond Sport 4-0, Heracles — Wageningen 1-2.

Juist ingevuld zou het totorijtje er als volgt uitzien: 1-2-1-1-1-3-1-1-2-1-1-2.

SIDNEY. — De Japanner Iku-jaro Tjikai heeft zondag in Bathurst de Grand Prix van Australie gewonnen: De Australier Waren Willing, de winnaar van 1974 en 1975 werd tweede

trainer, was zaterdag getuige van de wedstrijd FC Koeln — Fortuna Duesseldorf (4-0). Weisweiler staat bij beide clubs op het verlanglijstje. Fortuna zou hem het interessantste aanbod hebben gedaan. Deze club ontsloeg de afgelopen week trainer Piontek op staande voet. Volgens de geruchten om onmiddellijk de weg vrij te kunnen maken voor Weisweiler, die overigens nog steeds geen beslissing heeft genomen. De stand aan de kop van de Bundesliga is Borussia Moenchenglbadbach 28 gespeeld, 38 punten Kaiserslautern 28-35

Hamburger SV 28-34 Braunschweig 28-33 Bayern en Koeln 28-32.

maduro

Per 1 april 1976

Een nieuwe dienstregeling van de KLM over de Mid-Atlantische route! Die kunt U zo afhalen op een der Maduro-kantoren.

Per 1 april 1976

Nieuwe (verhoogde) tarieven voor internationaal vervoer over de Atlantische Oceaan! Gelukkig heeft de KLM de z. g. Koninkrijkstarieven niet verhoogd. Zodat U toch redelijk voordelig naar Amsterdam kunt.

Maduro publiceert hieronder alle tarieven, zoals die per 1 april tussen Aruba, Bonaire, Curaçao en Amsterdam gelden.

De internationale tarieven

Omdat reisvergoedingen meestal daarop zijn gebaseerd. Omdat alleen op die tarieven onderweg reisonderbrekingen mogelijk zijn. Omdat die tarieven dikwijls met geringe bijbetaling verlengd kunnen worden naar andere plaatsen in Europa en Azië.

De Koninkrijkstarieven

Om U te laten zien hoe voordelig U eigenlijk nog kunt reizen als U die tarieven eens vergelijkt met de "internationale" Om U te laten zien waarom Maduro altijd zo de nadruk legt op Groepsreizen.

Het doet ons plezier

te constateren dat ons aantal Europa-boeking en elk jaar stijgt, want dat betekent dat steeds meer mensen:

- ✕ Vertrouwen hebben in onze reserveringen
- ✕ Vertrouwen hebben in ons Bingo (groepsreis)-systeem
- ✕ Weten dat Maduro in Europa goede bijprodukten levert zoals autohuur, Rijnreizen, bustours, cruises, spoorwegabonnementen en spoorweg-biljetten
- ✕ Weten dat Maduro de beste verzekeringen heeft voor dekking van annuleringsrisico's.

Ons Motto is

Maduro verkoopt niet alleen tickets  
Maduro verzorgt reizen

- ✕ Met de nadruk op verzorgen
- ✕ Daar maken wij veel werk van
- ✕ En daar raken steeds meer mensen van overtuigd.

Tarieven per 1 april 1976  
Aruba / Bonaire / Curaçao — Amsterdam

Klasse	Type	Volwassene		Kind 2-12 jr.		Baby 0 - 2 jr.		Seizoen	Omschrijving
		Enkel	Retour	Enkel	Retour	Enkel	Retour		
First	Intern.	1554	3108	777	1554	156	311	1/1-31/12	
First	Koninkr.		2067		1034		207	1/1-31/12	
Economy	Intern.	1069	2138	535	1069	107	214	1/9-31/5	10-45 daags
"	"	1217	2434	609	1217	122	244	1/6-31/8	
Economy	Intern.		1453		727		146	1/9-31/5	14-45 daags
"	"		1625		813		163	1/6-31/8	14-45 daags
Economy	Koninkr.		1149		575		115	1/9-31/5	10-45 daags
"	"		1225		613		123	1/6-31/8	10-45 daags
Economy	Koninkr.		995		498		100	16/1-31/5 + 1/9-30/11	45 daags groep A)
"	"		1072		536		108	1/6-31/8 + 1/12-15/1	45 daags groep A)
Economy	Koninkr.		766		575		115	16/1-31/5 + 1/9-30/11	14-28 daags spec. 1)
"	"		908		613		123	1/6-31/8 + 1/12-15/1	14-28 daags spec. 1)
Economy	Koninkr.		671					16/1-31/5 + 1/9-30/11	enkel spec. 2)
"	"		766					1/6-31/8 + 1/12-15/1	enkel spec. 2)
Economy	Koninkr.		1225					1/1-31/12	studenten

- 1) Maduro-Bingo-groepsreizen. Minimum 20 deelnemers.
- 2) Geruime tijd voor vertrek te reserveren en te betalen. Samen met verzekering tegen risico's bij Maduro in groepsverband.
- 2) Geruime tijd voor vertrek boeken en betalen.



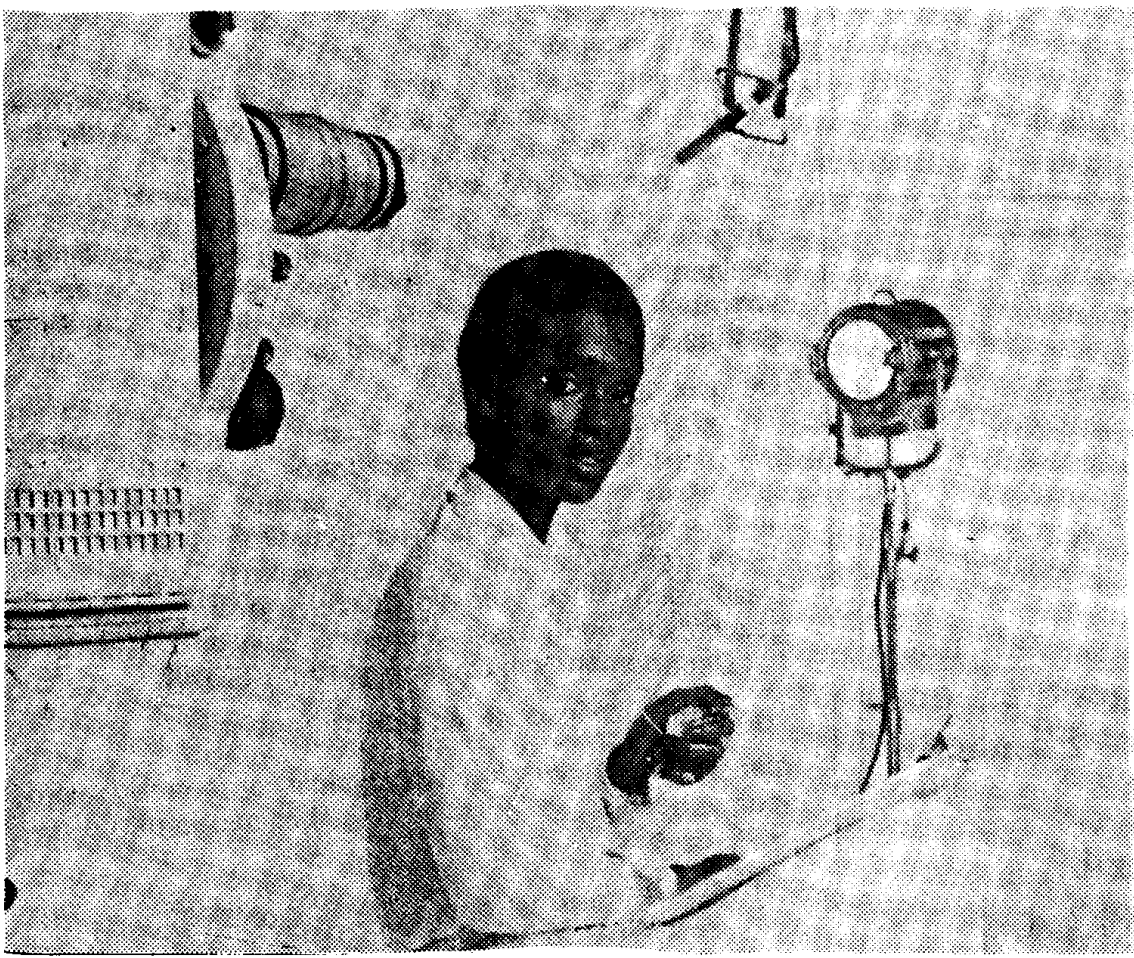
internationale  
reisorganisatie

international  
travel-organization



maduro

Helena Rubinstein's Skin Dew garandeert  
een zachtere, gavere huid binnen 20 dagen.



Skin Dew beschermt Uw huid tegen de nadelige gevolgen van zon, wind en airconditioning. Het helpt vochtverlies tegengaan en verbetert zelfs Uw huidweefsel. Skin Dew is zo effectief dat Helena Rubinstein U garandeert binnen 20 dagen een zachtere, gavere huid te hebben.

.... Binnen 20 dagen een verschil dat U kunt zien en voelen ....

agente:  
MEDICOSMETICS



Skin Dew  
Helena Rubinstein  
schoonheid als wetenschap







## CARMABI IN JAARVERSLAG:

# Invloed olieresten op levend koraal onderzocht

WILLEMSTAD. — Een belangrijk facet, waaraan tot dusver nog geen aandacht is besteed is de invloed van overboord gezette olie en van dispersants op levend koraal. Zo stelt Carmabi-directeur dr. I. Kristensen vast in zijn verslag over 1975. Elders in het overzicht blijkt, dat drs Rolf Bak samen met Hans Elgershuizen een artikel heeft geschreven over Patterns of oil-sediment rejection in corals.

Aan het koraalrif-project wordt in het overzicht uitgebreide aandacht besteed evenals aan alle andere gebeurtenissen in en rond het Caribisch marien-biologisch instituut, Carmabi. Op verschillende plaatsen laat dr. Kristensen ook duidelijk blijken dat de nogal precaire financiële situatie in het verslagjaar regelmatig om de hoek kwam kijken. Zo moest men de delegatie naar de bijeenkomst van de Association islands marine laboratories in the Caribbean uiterst beperkt houden in tegenstelling tot voorgaande jaren.

Melding wordt gemaakt van het afscheid van de heer Roque de Sousa, die sedert zijn aanstelling bij het Carmabi in 1959 onnoemelijk veel werkzaamheden in de herstelsector enz. heeft verricht. Dr. Kristensen wijst er ook op, dat het aquarium steeds meer bekijkt krijgt. In het verslagjaar brachten tweeduizend kinderen in excursieverband een bezoek aan het aquarium. Opvallend daarbij is dat men moest overschakelen van het geven van uitleg in het Nederlands naar het Papiament en ook dat de kennis der natuur in de afgelopen jaren bij de schooljeugd is toegenomen.

Het wetenschappelijk onderzoek stond wederom in het teken van het Koraalrif-project. Daaromtrent zijn verschillende publicaties verschenen zoals van drs Bak, al dan niet in samenwerking met andere onderzoekers. Het onderzoek van Sabine Engel naar de vestiging van nieuwe koraal kolonies op het rif leverde verder interessante gegevens op. Zo bleek, dat sommige koraalsoorten zich in grote aantallen vestigen over het gehele rif, terwijl andere soorten een bepaalde zone prefereerden. Van deze soorten mag aangenomen worden dat de seksuele voortplanting zeer belangrijk is, aldus het verslag. De gegevens zoals die met betrekking tot de factoren die vestiging en overleving van jonge kolonies bepalen zijn nog niet volledig uitgewerkt. Een

van de buitenlandse onderzoekers was Sao Leopoldo van de Universidad do Vale do Rio dos Sinos in het zuiden van Brazilië, wiens studiebeurs voor drie maanden tot tweemaal toe verlengd kon worden.

Wat het morsen van olie betreft meldt het verslag dat Hans Elgershuizen uit Nijmegen zich voor een half jaar in het Carmabi vestigde. Bij de voorbereiding van dit verblijf verleende Shell research uit Den Haag zijn medewerking. Hij ging zich namelijk bezig houden met de invloed en dispersatie van olie enz. op levend koraal. Dit is een zeer actueel probleem, aldus dr. Kristensen, vooral nu er op de drie Benedenwindse eilanden oil terminals gevestigd zijn en er voortdurend mammoettankers af en aan varen. De heer Elgershuizen richtte zijn onderzoek op het eventueel wegwerken door het koraal van de gezonken teerpartikels van crude olie, die op zee gedreven heeft en waarvan het zware deel der substantie uiteindelijk zinkt. Hij wilde ook zien in hoeverre er verschil is tussen het wegwerken van slib, zand en teer-deeltjes.

Shell Curaçao nv stelde verschillende soorten olie voor de proefnemingen beschikbaar. De fysieke factor van deze soorten was in hoge mate bepalend voor de snelheid waarmee het koraal de partikels wegwerkte. Ook werd onderzocht in hoeverre de olie en het bestrijdingsmiddel van olievllekken, (dispersants) giftig zijn voor het koraal. Het onderzoek wees uit dat zowel de olie als een dispersant vergiftigingseffecten bij een bepaalde koraalsoort te weeg kan brengen; de combinatie van beiden in zeewater bleek voor een ander soort koraal nog aanzienlijk ernstiger. Derhalve wordt het verwijderen van een olievllek boven een koraalrif met een dispersant ten sterkste afgeraden. Van de resultaten van dit onderzoek werd melding gemaakt op het ecologie-congres op Bonaire en ook in Caracas. In het bedoelde verslag wordt nog melding gemaakt van talrijke andere onderzoekingen en bezoeken evenals van het afsluiten van een Cigara-onderzoek aan het slot waarvan besloten werd de IOC association for the Caribbean and adjacent regions (IOCARIB) op te richten, voorlopig voor de

ORANJESTAD. — Binnen enige weken hopen de heren Harold Malmberg en Ramon Richardson van De Palmtours een nieuwe attractie aan het Arubaanse toerisme te kunnen toevoegen, namelijk een glazen bodem boot. Deze wordt gebouwd (zie foto) bij Small Craft Yard Antilles te Curaçao, waar de heren verzeeld van Romy Brete van Idea, de hoogte van de bouw stelden. De nieuwe boot biedt plaats aan zestig tot tachtig passagiers. Voorts heeft de boot — 13.50 meter lang en 5.40 meter breed — twee diesel Volvo Penta motoren van ieder 85 M.P. De stabiliteit werd getest door Nederlandse marine-instellingen en volledig gegarandeerd. De boot die geheel van ijzer wordt gebouwd heeft twee kleine reddingsboten aan boord, radiocommunicatie en vier luidsprekers op het dak. Verwacht wordt dat de boot „De Palmtours one” begin volgende maand officieel in gebruik zal kunnen worden genomen. Men zal ook „moonlight cruises” met deze boot kunnen maken. De bouw geschiedt op een werf en door mensen die op dit gebied ruime ervaring bezitten.

periode van zes jaar. Aan de ecologie-bijeenkomsten op Bonaire en in Caracas wordt aandacht besteed evenals aan het werk van de Stinapa (Stichting nationale parken op de Nederlandse Antillen).

WILLEMSTAD — “Op dit zonovergoten eiland heb ik gepoogd mijn indrukken vast te leggen. Het beleven hiervan schonk mij vreugde welke ik graag aan u overdraag”. Aldus schildert Jan van Eijck die op het ogenblik exposeert in Gallery RG. Jan werd geboren in Tilburg. Hij werkt niet alleen met de penseel maar ook met klei. Behalve in Tilburg exposeerde hij ook in Amsterdam, Maastricht, Sittard, Apeldoorn en Kampen. Donderdagavond werd de expositie op Curaçao geopend. Foto: Een van de portretten van de hand van de kunstenaar.

## Filatilie in a nutshell (47)

Vandaag een enkel woord over de toeslagzegels van de Nederlandse Antillen. Komen in Nederland de eerste zegels met boven de portowaarde een extra heffing ten behoeve van liefdadige en/of culturele doeleinden reeds op 21 december 1906 in omloop — de Tuberculosezegels —, in Nederlands Oost Indië op 19 juni 1915 — een Rode Kruisserie — en in Suriname op 1 augustus 1927 — een Groene Kruisserie —, op de Nederlandse Antillen mag men tot 11 december 1941 wachten om zo'n evenement te aanschouwen. Tot overmaat van ramp werd die eerste Antilliaanse poging ook nog een formidabele flop! Ten bate van het Prins Bernhardfonds gaf men een 8-tal zegels uit, respectievelijk van 10+10, 15+25, 20+25, 25+25, 30+50, 35+50, 40+50 en 50+100 cent oftewel een serie met een totale frankeerwaarde van f.2.25 en een toeslag van f.3.35! Of het nu lag aan die afschuwelijk hoge toeslag of aan een gebrekkige voorbereidingscampagne, is mij niet bekend, maar in totaal werden slechts 9.000 complete series verkocht! Alleen van de laagste waarde, van de 10+10 cent, gingen wat meer exemplaren door de loketten heen. Dit laatste feit was een tiental jaren geleden ineens controleerbaar, toen op een veiling in Nederland tegelijk enige duizenden postfris en gestempelde exemplaren van dit zegel werden aangeboden. Het effect van zo'n grootscheeps veilingaanbod kan u prachtig zien, wanneer u eens wat oudere N.V.P.H.-catalogi naast elkaar legt. In 1966 was de winkelprijs van elke zegel van de Prins Bernhardserie nog f.25,—; in 1968 duikt de 10+10 cent terug naar f.7.50, terwijl de overige exemplaren naar f.27.50 per stuk klimmen. Hoewel het eigenlijk met het onderwerp van vandaag niets te maken heeft, nog even een ander voorbeeld, hoe een goedbedoelde actie met betrekking tot de filatilie op een heel ander punt in diezelfde filatilie averechts kan werken. In Nederland houdt de P.T.T. regelmatig een openbare veiling van de bij haar opgeslagen voorraden gestempelde zegels, afkomstig van postwissels, postpakketstroken en dergelijke. Dat kunststukje heeft men — ik meen — in 1965 op Curaçao ook eens uitgehaald. De jongens en leiders van het G.O.G. hebben zich een jaar lang wezenloos gewerkt aan het sorteren en het afweken van de bergen zegels, die zich zo langzamerhand ten



postkantoren hadden opgehoopt. Tijdens de veiling, die ten bate van de Antilliaanse Jeugdzorg geschiedde, kwamen o.a. enige duizenden exemplaren van de 12 1/2 cent strafportzegel uit de betrekkelijk zeldzame serie 1948-1949 ter tafel, die voor een zacht prijsje van eigenaar veranderden. De kopers van deze zegels hebben de buit meteen Nederland-waarts gezonden in de hoop er een aardige duit aan over te houden. Nou, ze kwamen wel een beetje op de koude koffie, want in een minimum van tijd liep de prijs van f.15,— tot f.5,— en nog iets later tot f.4,— terug! Hun miljonairsdroom ging tot leedvermaak van menig verzamelaar niet in vervulling!

Om weer te keren naar de Prins Bernhardserie: Men heeft mij eens verteld, dat de toeslag van deze zegels bestemd was voor de aankoop van Spitfire-jachtvliegtuigen ten behoeve van de Nederlandse strijdmacht in Engeland. Indien dat verhaal waar is, dan heeft deze postale geste misschien een paar landingsgestellen opgeleverd, meer zeker niet! De serie was bij de American Bank Note Company te New York gedrukt en dat gebeurde, ondanks het feit, dat grove misdrukken totaal uitbleven, met niet al te grote zorgvuldigheid. De woorden „Nederland zal herrijzen” glijdten nogal eens op en neer door het rood en het blauw, terwijl het oranje — zowel als het nationale duindoek talloze malen ergens in de lucht is vastgeplakt in plaats van fier aan de vlaggestok te wapperen.

In 1943 zou men de zaken eens wat beter aanpakken. Er werd een toeslagserie op stapel gezet van 4 zegels, waarvan de extra opbrengst moest dienen voor de hulpverlening aan krijgsgevangenen. Men nam 4 zegels van de in die dagen gangbare luchtpostserie, vervaardigd bij Bradbury, Wilkinson & Company Ltd. te New Malden in Engeland, en liet die in een oplage van slechts 20.000 exemplaren overdrucken met de woorden „Voor Krijgsgevangenen” en een nieuwe portowaarde plus toeslag. De zegel van f.1.40 kromp tot 40+50 cent, de f.2.80 tot 45+50 cent, de f.5,— tot 50+75 cent en de f.10,— tot 60+100 cent. Het ongelooftgebeurde! Juist voor het buiten van de inschrijfstermijn kwam een Amerikaanse order binnen, waardoor de gestelde limiet van 20.000 exemplaren ver werd overtroffen! Waarom de Posterijen nu eigenlijk klem kwamen te zitten, is mij niet bekend, maar het bleek in elk geval onmogelijk te ellder ure de oplage nog te vergroten. Gevolg hiervan was, dat men tot rantsoenering moest overgaan en dat de bewuste serie op 1 december 1943 eigenlijk aan de posterijenloketten niet meer aan bod kwam. Ponds-pondsgewijs werden alleen de inschrijvers voorzien. Zoals dit in het verleden in het meer recente verleden het geval was, leverde ook deze lokale overdruk enkele misgrepen op, die weliswaar niet buitensporig van formaat zijn, maar die toch een plaatsje hebben veroverd in de N.V.P.H.-catalogus. U kan van elke waarde zegels vinden, waarbij de ij van Krijgsgevangenen gedrukt is als Ij en bij de zegel van 40+50 cent komen de twee hoofdletters V en K in twee verschillende lettertypen voor.

Men heeft nu op de Antillen blijkbaar de smaak te pakken. Van 16 augustus 1944 tot en met 10 mei 1945 is wederom een luchtpost-toeslagserie van 8 zegels aan de posterijenloketten verkrijgbaar. Prinses Juliana



prijkt ten bate van het Nederlandse Rode Kruis op dezelfde porto- en toeslagwaarden als indertijd de zegels van de Prins Bernhardserie. Ofschoon dus op de frankeerwaarde van f.2.25 nog maar even f.3.35 mag worden toegelegd, blijkt men uiteindelijk toch 40.000 series verkocht te hebben. Ook van dit werkstuk van de American Bank Note Company zijn geen misdrukken bekend.

Het jaar 1946 wordt voor de Nederlandse Antillen helemaal een topper! Van 1 juli tot en met 31 december 1946 geven de Posterijen een tweetal luchtpostseries uit van elk 8 zegels met per serie een frankeerwaarde van f.2.25 en een toeslag van f.3.60! Die extra opbrengst van f.7.20 voor het totale pakket kwam ten goede aan het Curaçaosch Nationaal Steuncomité. De eerste reeks van 8 zegels wordt gesierd door een niet al te best getekende landkaart van Nederland en de tekst „Curaçao helpt Nederland”, terwijl de tweede serie is verlicht met de wat

## Ford heeft Connally toch niet nodig

WASHINGTON — Naar aanleiding van een onderhoud dat hij gisteren had met oud-gouverneur John B. Connally van Texas, heeft president Ford op een persconferentie gezegd dat hij Connally geen functie heeft aangeboden, noch gevraagd om zijn steun voor zijn presidentsnominatie. De president zei dat hij Connally naar het Witte Huis had uitgenodigd om zijn oordeel te horen over het verkiezingsbezoek dat hij vorige week vrijdag en zaterdag aan Texas heeft gebracht. Op 1 mei wordt in Texas de „primary” gehouden. „We hebben een zeer algemeen gesprek over politieke zaken gevoerd. Hem is geen functie aangeboden en ik heb hem niet gevraagd om zijn steun,” aldus Ford tot leden van de American Society of Newspaper Editors.

De president werd ook ondervraagd over de uitlating van zijn campagneleider Rogers Morton, dat hij niet verwachtte dat Kissinger minister van Buitenlandse Zaken zou blijven in een eventueel volgend kabinet-Ford.

„Ik was erg verrast, want wat mij betreft ligt het anders. Ik vind dat minister Kissinger een van de beste, zo niet de beste, minister van Buitenlandse Zaken is geweest die ons land ooit heeft gehad. Ik meen dat mijn regeringsploeg weet hoe ik erover denk. Ik geloof niet dat dergelijke commentaren in de toekomst nog gemaakt zullen worden,” zei president Ford.

## Carmabi: export van visjes

## enz. ontstellend toegenomen

WILLEMSTAD. — De export van aquarium-visjes is in het laatste halfjaar van 1975 „op ontstellende wijze” toegenomen. Zo staat te lezen in het jaarverslag van het Carmabi.

Dit instituut heeft een zuiver controlerende functie betreffende de uitvoer van allerlei dieren en planten van natuurhistorische waarde. In de praktijk komt het er op neer, dat de exporteurs hun papieren ter ondertekening aan het Carmabi moeten aanbieden. Dat gebeurt regelmatig, zodat men een idee heeft wat er allemaal uitgevoerd wordt. In vier maanden tijd exporteerde één der handelaren niet meer dan ruim 36 duizend visjes enz. Verreweg de meeste vissen worden verzameld met quinaldine, aldus het verslag. Zoals bekend berichtte de Amigoe hierover recentelijk zeer uitgebreid. Het Carmabi is van mening dat als gevolg daarvan zeker een veel groter getal van niet-buikbare vissen onnodig wordt gedood, om

maar niet te spreken over de ontelbare kleine ongewervelde dieren, die door quinaldine gedood worden.

Het Carmabi, aldus het verslag, is zeker niet een principiële tegenstander van een goed gebruik, exploitatie van het rif, maar het zal voor de leek wel duidelijk zijn, dat „de genoemde aantallen voor een klein, smal rif als het onze, een ondraaglijke last vormt en dus ontoelaatbare gevolgen heeft voor het koraalrif.” Vlak vóór het afsluiten van het jaar kwam bij het Carmabi het bericht binnen dat de overheid wil proberen aan deze ondraaglijke schade aan het koraal toebrengende handelingen een einde te maken. Dezer dagen kon worden bericht, dat het ontwerp hieromtrent werd uitgebreid om ook aan voorgenoemde handelingen paal en perk te stellen.

## Braziliaanse mode-

## ontwerpster

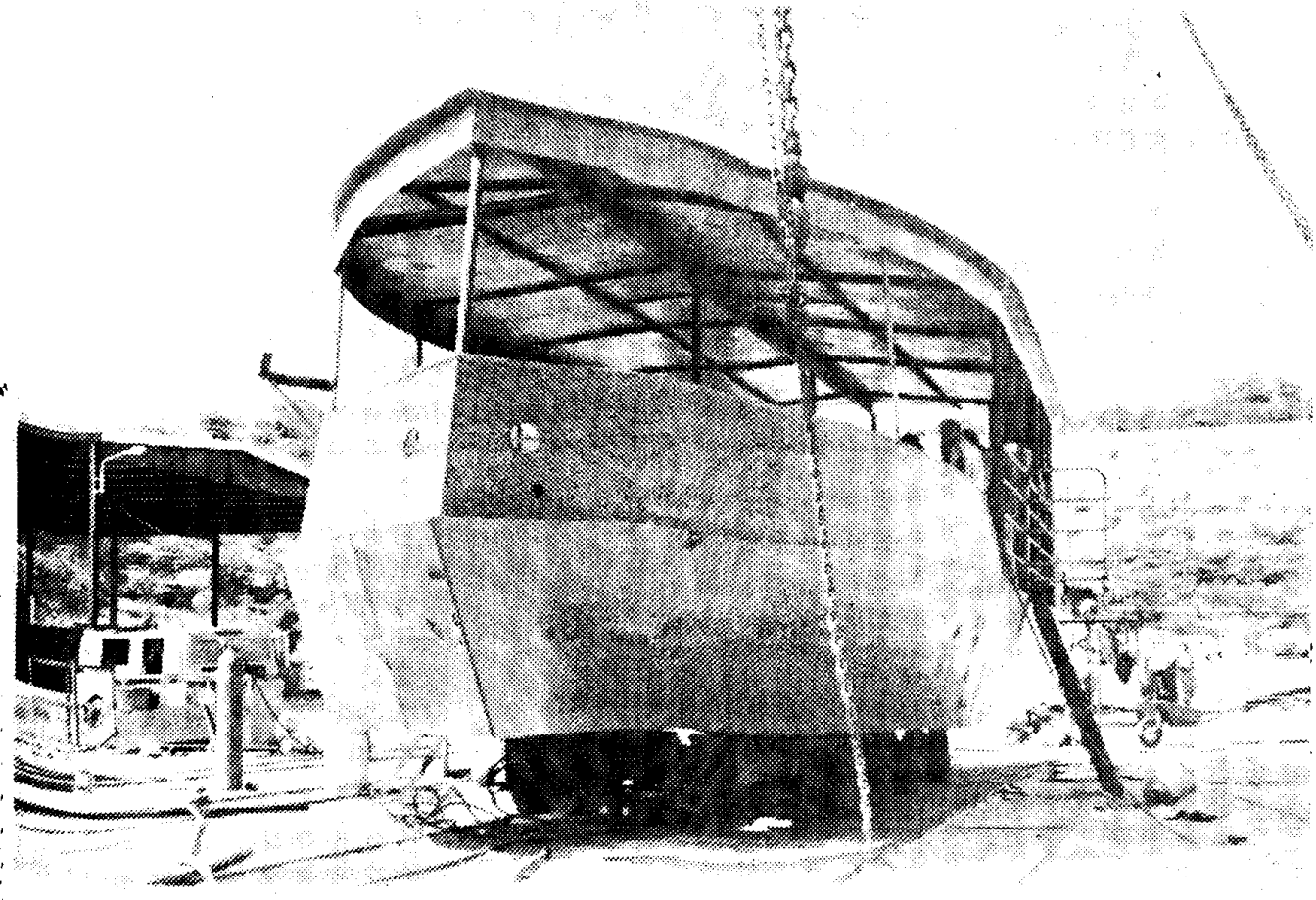
## omgekomen

RIO DE JANEIRO. — Een van de bekendste mode-ontwerpsters van Brazilië, Zuzu Angel Jones, is bij een verkeersongeluk om het leven gekomen. Haar werk viel vooral op door de rouwmotieven die ze zoals beweerd wordt, gebruikte omdat haar zoon dood gemarteld is.

De 55-jarige Zuzu Angel wist zelfs de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken ertoe te bewegen, druk uit te oefenen op de Braziliaanse regering om uit te zoeken wat er met haar zoon gebeurde, nadat hij in mei 1971 gearresteerd werd in verband met linkse activiteiten. Volgens een bevestigde verklaring, getekend door een medegevangene van haar zoon, Stuart Angel Jones, werd hij achter een juip voortgesleept, totdat zijn hoofd van zijn lichaam was gescheurd. Verder zou hij met zijn mond tegen de uitlaat zijn gebonden. De verklaring, die ze overhandigde aan Kissinger tijdens zijn bezoek aan dat land in februari, zegt verder dat hij snakte naar lucht toen hij naar zijn cel gebracht werd, die een deur verder was dan de cel van de ondertekenaar van de verklaring. Volgens hem hield gedurende de nacht het gehoeft op en hoorde hij de wachten zeggen: „Hier is nog een lijk voor de marambaia reef.” Dit is een plaats aan de kust bij Rio de Janeiro waar de lichamen gestort zouden worden. Martelpraktijken zouden steeds talrijker voorkomen sinds de geheime politie sedert enkele jaren jacht maakt op linkse activisten. De autoriteiten ontkennen dit.

Zuzu Angel, die onder meer kleding ontwierp voor de actrice Joan Crawford, veranderde na de verdwijning van haar zoon onmiddellijk de bloemen, vliners en vogelmotieven voor tanks, gekooide vogels, militaire helmen enz. De mode-ontwerpster kwam woensdag om het leven toen ze op een viaduct even buiten Rio de Janeiro waarschijnlijk de macht over het stuur verloor. Er waren geen getuigen. Haar auto viel vijf meter naar beneden op een lagere gelegen weg.

WILLEMSTAD — Een beeld van het koor dat op Witte Donderdag in de Fortherk gedeelten uit de Mattheus Passion ten gehore bracht.

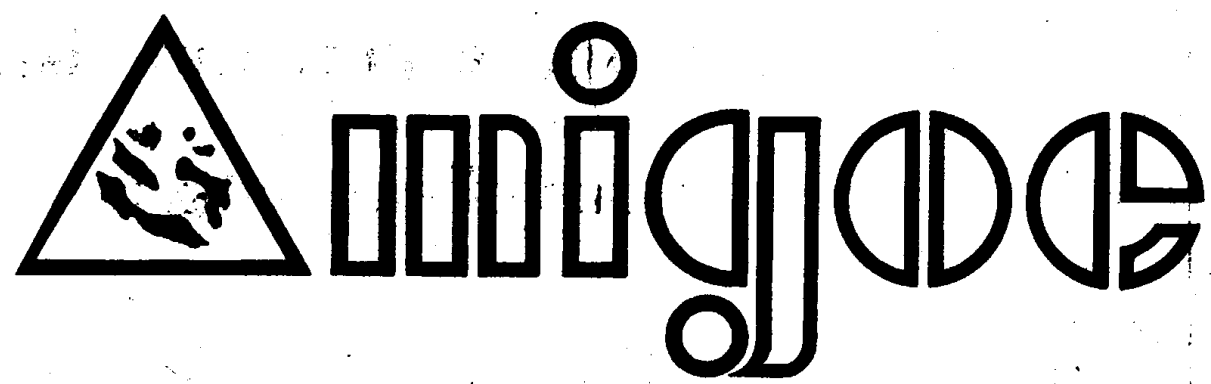


## Nelson Mandela

## komt niet vrij

KAAPSTAD — Zuid-Amerika zal de zwarte nationalistische leider Nelson Mandela niet vrijlaten. Dit heeft minister van Justitie James Kruger bekendgemaakt. Hiermee komt een einde aan de speculatie van de laatste weken dat Mandela, die door de meeste zwarten wordt beschouwd als huwettige leider, vrij zou komen na een verblijf van bijna 12 jaar achter tralies. Nelson Mandela zit een levenslange gevangenisstraf uit op Robbeneiland, op beschuldiging van sabotage en aanzetting tot gewelddadige revolutie. In een verklaring zegt minister Kruger dat de regering na zorgvuldig overweging heeft besloten geen amnestie te verlenen aan gevangenen die uit Transkei stammen.





English Companion

## "Provocative US action" denounced

# Black Press of America praises Cuba Angola role

HAVANA. — A delegation from the National Newspaper Publisher's Association Black Press of America praised the solidarity aid given by Cuba to the people's republic of Angola.

They said that Cuban aid to the people's movement for the liberation of Angola (MPLA) had a favorable impact on the black population of the United States and on liberal and progressive sectors of that country.

Cuba, on the road to socialist construction, has demonstrated that peace and freedom are inseparable, the visitors said.

The group includes journalists, professors and clergymen. They said that upon their return to the U.S. they would work for the cessation of the economic blockade imposed on Cuba by their country.

The sixteen-person delegation arrived in Cuba on March 31st to write a series of articles on the progress Cuba has made in different fields.

The delegation is headed by Dr. Carlton Benjamin Goodlet, president of the National Newspaper Publisher's Association-Black Press of America, and member of the presidium of the World Peace Council.

In the name of the group, Goodlet presented his condolences for the assassination of a Cuban fisherman by a band of counter-revolutionaries who on the night of April 6th sank two Cuban fishing boats in international waters. Shortly before returning to New York via Kingston, the visitors gave a press conference at the headquarters of the Cuban

journalists' association (UPEC).

Cuban solidarity with Angola occupied a great deal of the conference. The delegation said that all peace-loving forces in the world should be alert to the provocative actions of Washington in Africa and other parts of the world.

The delegation said that in the reactionary press of the U.S. there is a strong anti-Soviet and anti-Cuban campaign based on the claim that international détente weakens the military positions of the U.S.

Asked about the electoral campaign in that country, they said that the main candidates have made an agreement, a sort of conspiracy, to keep silent on the questions affecting the lives

## No Hughes will discovered yet

HOUSTON (TEXAS). — No will has been found since the death of multimillionaire Howard Hughes more than a week ago, according to a spokesman for the Hughes organization. He said that officials of the organization, and the family, though the will was expected to be executed in an effective will, but it had not yet been found. The estate is estimated to be worth some 2,000 million dollars. Hughes interests include aircraft and satellite construction, casino's and mining and real estate.

of 25 million black North Americans.

Goodlet stated that the presidential candidates are trying to attract the votes of the Cuban counterrevolutionaries in Florida. "This is a policy of provocation, one which many of us are actively opposing."

He stated that the delegation had spent thirteen magnificent days in Cuba. They visited Santiago de Cuba, the country's second most important city, the Alamar working-class district, modern schools and the beautiful beach of Varadero, 140 km east of Havana.

## Airplane crash in Venezuela

CIUDAD BOLIVAR (VENEZUELA). — Ten people died when an airplane training plane crashed into a house here Friday night, police said.

The dead were eight civilians and two pilots. The plane was due to land at a nearby airport after a training flight.

Cause of the crash was not immediately known and police did not indicate the type of aircraft.

NEW YORK. — President Ford leads Ronald Reagan, his challenger for the Republican Party's presidential nomination, by 30-40 per cent according to a poll by the National Broadcasting Company (NBC).

Twelve per cent of the Republicans surveyed in the telephone poll of 1,500 voters last week were undecided.

## US expects good grains crop

WASHINGTON. — American farmers hope to harvest another bumper grain crop this year if good weather prevails, the U.S. Agriculture Department said today. Farmers will plant 126,600,000 acres (48.8 million hectares) of corn, sorghum, oats and barley, the major livestock feedgrains. This will be nearly three per cent more than last year and up to 500,000 acres from January projections. An increase of 6.2 per cent in corn planting, the largest of the grain crops, will more than offset planned reductions in sorghum, oats and barley, the department said. Nearly 12 per cent more spring wheat sowing should raise output by about 57 per cent over last year's 482,600,000 bushels. Spring wheat normally accounts for about 25 per cent of total U.S. output.

## Humphrey watches contenders out

WASHINGTON. — Senator Hubert Humphrey has left for his home state of Minnesota to rest for 10 days — leaving his fellow contenders for the Democrat presidential nomination to scramble for votes in the April 27 Pennsylvania primary election.

The rest, which coincides with congress' Easter recess, is part of Senator Humphrey's non-campaigning campaign during which he is watching from the wings as Democratic contenders Jimmy Carter, Henry Jackson and Morris Udall fight it out in the primaries.

## Italy faces cabinet crisis

ROME. — Italy today faced the prospect of general elections in June which could bring West Europe's first communist-led government to power. The last hopes of avoiding the elections vanished when the socialist party, which underpins the premier Aldo Moro's minority government in parliament, rejected last minute compromise proposals from the ruling Christian Democrats and called for a June vote.

Political observers here said only an 11th-hour change of mind by the socialists could avoid elections. By formally calling for them the socialists had effectively dissolved signor Moro's parliamentary base and he would sooner or later have to resign.

## University reforms in France

PARIS. — French student leaders had talks with the government about proposed university reforms which led to Thursday's incidents in the streets here. In the disturbances, police fired teargas and made more than 150 arrests. Trouble flared during a mass march by students and lecturers to protest against the government reforms.

These aim to bring university courses more into line with economic needs, but the students say they will give industry too big an influence. Student leaders put their case to Mme. Alice Saunier-Seïte, secretary of state for universities.

SANTIAGO (CHILE). — Chile's military government has shortened by one hour the curfew in force each night since the armed forces took over in September 1973.

An official announcement said the weekday curfew would begin an hour later at 2:00 A.M. and that the curfew on Saturdays and Sundays would begin at 3:00 A.M.

The curfew is lifted throughout the week at 5:30 A.M.

## Why and where to go in St. Maarten

We have the most beautiful beaches in the Caribbean. We have clear waters... We have hotels, guesthouses and restaurants... We have well-assorted stores and businesses which can give you all you need... We have kind people with a sense of humor who will keep you smiling. We welcome you heartily and will give you all the service you need with a smile.

We have PEOPLE in ST. MAARTEN that You won't meet anywhere else. We have a Friendliness in Our PEOPLE that will amaze You. We have a Smile in Our PEOPLE that will linger in Your Memory for a long time. We have a Kindness in Our PEOPLE that will refresh You. We have an Honour in Our PEOPLE that charm You. We have a Sense of Humour in our PEOPLE that will keep You smiling.

THE ST. MAARTEN TOURIST BUREAU

we have  
HAPPY  
people

## ALGEMENE BANK NEDERLAND

Sint Maarten  
Aruba - Curaçao - Bonaire

ALL BANKING FACILITIES with PERSONAL SERVICE

## CARIBE LUMBER & TRADING

ST. MAARTEN

Window at night and Buy next Day



FRONTSTREET

200 feet east of pier  
Mullet Bay Beach Hotel  
Little Bay Beach Hotel

Visit us  
you'll enjoy it.

The Windmill  
Restaurant

(Tom & Nancy Hoogstraten)

Pondville - Tel. 2425

When in St. Maarten stay  
informed by

PJD-2

1300 Km. on your radio

VANCE'S SUPERETTE  
in Cul de Sac

offers fresh fruits and vegetables. Be sure and check our fresh garden center. Also offering a wide range of household items.

VANCE'S SUPERETTE  
in Cul de Sac

The PUREST BEER in the world

## AMSTEL

BANCO  
POPULAR  
ANTILIANO  
N.V.

Subsidiary of  
BARCLAY'S BANK INT. & C.

FOR ALL YOUR  
BANKING ACTIVITIES

the only bank with branches  
in all the Neth. Antilles

Aruba - Bonaire - Curaçao  
Saba - Sint Eustatius - St. Maarten

BFA - bank

## Cooper TIRES

SINCE 1914

M & M TIRE SALES N.V.  
L.B. SCOTT ROAD, CUL DE SAC  
ST. MAARTEN

Up to minute news on  
the hour.



Impulse Road Tel. 2224

Fly to and from

St. Maarten with

EASTERN

THE WINGS OF MAN



THE BEST HOTEL

IN

SINT MAARTEN



hotel ST. MAARTEN

See how we are one of St. Maarten's first hotels...but we're new now. Recently rebuilt - hot merely renovated but completely rebuilt.

TO STAY ONCE...IS AN INVITATION TO RETURN

YOU CAN NOW TAKE ADVANTAGE OF

OUR ANTILLEAN RATE!

Let us help you to build your home.

Come and talk with us

THE CARIBBEAN

MORTGAGE BANK

Pondfil

N.C. WATERS  
ASSOCIATES

and related companies

AT YOUR SERVICE



## Walt Disney's DONALD DUCK

